

香港政府明令指定刊登有法律性質廣告之有效刊物
今日出紙五大張 零售式毫

安理會今日開會
新會員加入案
提付討論表決

洛奇稱十分可能舉行秘密會議
中國向安理會提議
准十三國入會

中國在安理會使用否決權後
中蘇關係亦將不致發生變化

中共將在閩設
導向飛彈基地
美援噴射機一批將運台

布魯克飛沖繩
離韓時表示韓美軍隊
都具有高度戰鬥準備

外蒙亦不容
加入

藍欽親赴月潭
統總蔣止勸圖
權決否用使勿

區景風
樓山半
號23-21道奴當麥
海邊學上工散
行步園花分發
地地高芳蘭往來車士巴
治向高芳蘭往來車士巴
治向高芳蘭往來車士巴

四海綢緞商行 置新裝 請到 這有 你理想 料衣 滿意 價錢 在 減價 內 起見 特設 犧牲 品 每碼 半元 是 這 裡 最 新 花 樣 總 匯 場 市 緞 綢 貴 名 地址：九龍彌敦道 電話：六三三三 六三三九 六三三五

亞米茄 海霸日曆表 保證永久準確 在八次日內瓦手表準確比賽中榮獲六次勝利。 歷屆世運會常用亞米茄為大會計時表一九五六年本表再 次榮獲採用由此足証亞米茄為世界公認最準確之手表。 OMEGA Seamaster Calendar SOCIETE SUISSE POUR L'INDUSTRIE HORLOGERE S. A. GENEVA, SWITZERLAND. 總代理：安天時洋行 OMEGA * Tissot 地址：告羅士打行三-〇室

威權草皮 第一創首 西伯利亞皮草行 聖誕特別大減價 贈感情更濃 利推銷佳節 港忠誠服務 批由美空運抵

念週年週七拾 價減大司公債國國 星期日營業時間 下午一時至六時半 角一元一條鈕 巾湖東(547) 角三元一碼鈕 布毛條彩面單,雙 角四元一對鈕 線力國牌生新 半元九卅 碼鈕 強毛金銀(60X80) 角五元五碼鈕 線玉金絲真 元 六 件每 彩膠庄男色白牌球環 角二元一條鈕 巾毛牌鐘(414) 元 一 對每 褲裡庄男 角四元一對鈕 線寶青隆馬獅 角八元一 碼鈕 肉牛肉紅民益(庄磅一) 角四元一對鈕 線寶青隆馬獅 角八元四 斤每 國牌彩華金 半元三十條鈕 單被花彩地錦光民尺六 元 十 磅每 珍毛純牌紅 角六支鈕 燕牙華光號大 角八 碼每 布花色藍不 角八十一百一 架鈕 車單牌久永 角二元七 只每 瓶水藍藍五金金

尼赫魯正耍危險把戲

蘇領袖訪喀什米爾

印蘇友誼鞏固

緬甸輿論不滿

迎駕臨宸慰聖體 一歡迎促進世界和平
 人士 一僱工資賤
 工師會歡迎訪客 一
 喀什米爾羣衆吹笛
 鼓以迎 蘇聯領袖座
 車駛去 齊起手鐲足
 蹈
 (法新社印度寄)

西方又面臨新的挑戰

巴茲斯坦發言人
對記者表示：這個政
府在非洲的變動，可
以不遠萬里，而它更
是天下注目，多方

“要”字之研究

○ 另大總統之電，如
○ 第一乘車，電
○ 第二乘車，電
○ 第三乘車，電
○ 第四乘車，電
○ 第五乘車，電
○ 第六乘車，電
○ 第七乘車，電
○ 第八乘車，電
○ 第九乘車，電
○ 第十乘車，電
○ 第十一乘車，電
○ 第十二乘車，電
○ 第十三乘車，電
○ 第十四乘車，電
○ 第十五乘車，電
○ 第十六乘車，電
○ 第十七乘車，電
○ 第十八乘車，電
○ 第十九乘車，電
○ 第二十乘車，電
○ 第二十一乘車，電
○ 第二十二乘車，電
○ 第二十三乘車，電
○ 第二十四乘車，電
○ 第二十五乘車，電
○ 第二十六乘車，電
○ 第二十七乘車，電
○ 第二十八乘車，電
○ 第二十九乘車，電
○ 第三十乘車，電
○ 第三十一乘車，電
○ 第三十二乘車，電
○ 第三十三乘車，電
○ 第三十四乘車，電
○ 第三十五乘車，電
○ 第三十六乘車，電
○ 第三十七乘車，電
○ 第三十八乘車，電
○ 第三十九乘車，電
○ 第四十乘車，電
○ 第四十一乘車，電
○ 第四十二乘車，電
○ 第四十三乘車，電
○ 第四十四乘車，電
○ 第四十五乘車，電
○ 第四十六乘車，電
○ 第四十七乘車，電
○ 第四十八乘車，電
○ 第四十九乘車，電
○ 第五十乘車，電
○ 第五十一乘車，電
○ 第五十二乘車，電
○ 第五十三乘車，電
○ 第五十四乘車，電
○ 第五十五乘車，電
○ 第五十六乘車，電
○ 第五十七乘車，電
○ 第五十八乘車，電
○ 第五十九乘車，電
○ 第六十乘車，電
○ 第六十一乘車，電
○ 第六十二乘車，電
○ 第六十三乘車，電
○ 第六十四乘車，電
○ 第六十五乘車，電
○ 第六十六乘車，電
○ 第六十七乘車，電
○ 第六十八乘車，電
○ 第六十九乘車，電
○ 第七十乘車，電
○ 第七十一乘車，電
○ 第七十二乘車，電
○ 第七十三乘車，電
○ 第七十四乘車，電
○ 第七十五乘車，電
○ 第七十六乘車，電
○ 第七十七乘車，電
○ 第七十八乘車，電
○ 第七十九乘車，電
○ 第八十乘車，電
○ 第八十一乘車，電
○ 第八十二乘車，電
○ 第八十三乘車，電
○ 第八十四乘車，電
○ 第八十五乘車，電
○ 第八十六乘車，電
○ 第八十七乘車，電
○ 第八十八乘車，電
○ 第八十九乘車，電
○ 第九十乘車，電
○ 第九十一乘車，電
○ 第九十二乘車，電
○ 第九十三乘車，電
○ 第九十四乘車，電
○ 第九十五乘車，電
○ 第九十六乘車，電
○ 第九十七乘車，電
○ 第九十八乘車，電
○ 第九十九乘車，電
○ 第一百乘車，電

其身雖無不良影響。一

並重申援本人之希望謂：美國堅持其主

彼謂：「吾等雖

誠的努力求實施可

堅定」。又稱：「國際諒解。」

斯堡八日電）索
期四日稱：來年
憲知悉彼等應于何時
撤退。美國與盟邦在
土耳其、巴基斯坦、
又稱：美國最

[illegible]

巴茲斯坦發言人
對記者表示：這個政
勢在非洲的變動，可
自始就認定俄人此
的，而且公然贊同
，要發猛烈攻擊，
在非洲各大國及
而此政策下，目下多方

行，是具有全面政治性，矯正傾力而使印度變，變成了更加規範的，大採取這種態度，原因

中稱：「一億國人民
全世界愛好和平人
之支持下，定可自
蘇聯政策不變
一個悲苦與失望的解
所難以爲斷，而其
答。我們現下已知蘇
黨則以其宣傳以爲響
斷一。

於德國人民之狂忘
正圖一注定失敗」。

計願以優先致函。外長對歐洲安全與國際問題，裁軍問題，政治委員會本日（合衆社倫敦九日電）工黨選新領袖之選舉爲期六日，今日業已開始。相留下院工黨二百七十四名議員可能推選左右之蓋斯基爾。雖然左翼領袖凡昨夕大肆抨擊，與彼等

[illegible]

使印度中立政策，有所轉變，原因可謂甚多。據其觀察，現在依然極不願意，在國際舞台上，放棄了中立的角色。可是，它同時對那些能夠許與經濟援助的國家，與之發生最密切的關係，也越來越清楚了。

限公

[illegible]

軟滑美味

鴿牌

拖肥糖

Sharp

總經理
和記洋行

充滿火藥味的「李承晚總統」

日本對其所定之「李承晚總統」有所說，故其權力實屬有限。



李承晚總統

耕牛保險的內幕

據悉，耕牛保險之實施，係由農林部與保險公司合作，旨在保障農民之財產，並促進農業生產之穩定。

總共大捕天主教徒 指為從事破壞活動

據悉，政府最近大規模逮捕天主教徒，指其從事破壞活動，此舉引起國際社會之關注。

旅客携證進出 港澳均已放寬

據悉，政府已放寬港澳旅客携帶證件進出之限制，以利交通與貿易。

由澳駛赴香港 兩艘船隻失蹤

據悉，由澳門駛往香港之兩艘船隻，在途中失蹤，目前正展開搜尋工作。

載來客貨一批 葡輪昨可抵澳

據悉，一艘葡萄牙輪船昨日可抵達澳門，載有大批客貨。

談肥胖

肥胖之成因多種，包括遺傳、飲食習慣及運動不足等，應注意預防。

伍卓琪中醫師近著

伍卓琪中醫師之新著，內容豐富，為中醫愛好者之必讀之書。

新中醫兒科

介紹新中醫兒科之治療方法與藥方，適用於小兒各種疾病。



北台派派有從德夫克員

中共派艦 巡邏公海

據悉，中共最近派艦巡邏公海，以維護領土主權及海洋權益。

粵共搜索礦藏 各地迭有發現

據悉，粵共最近在各處搜索礦藏，並迭有發現，此舉引起當地政府之警惕。

旅客携證進出 港澳均已放寬

據悉，政府已放寬港澳旅客携帶證件進出之限制，以利交通與貿易。

由澳駛赴香港 兩艘船隻失蹤

據悉，由澳門駛往香港之兩艘船隻，在途中失蹤，目前正展開搜尋工作。

載來客貨一批 葡輪昨可抵澳

據悉，一艘葡萄牙輪船昨日可抵達澳門，載有大批客貨。

談肥胖

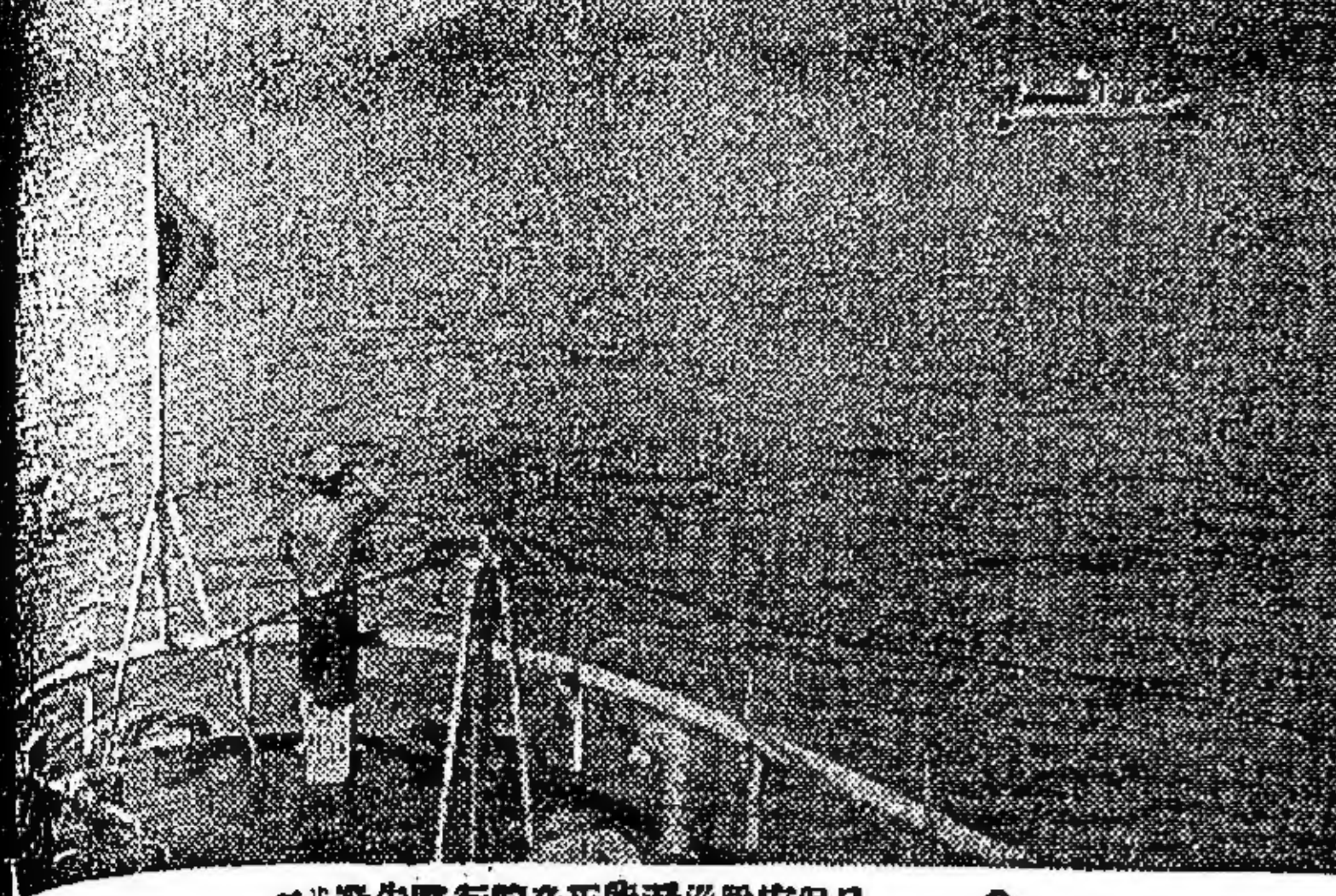
肥胖之成因多種，包括遺傳、飲食習慣及運動不足等，應注意預防。

伍卓琪中醫師近著

伍卓琪中醫師之新著，內容豐富，為中醫愛好者之必讀之書。

新中醫兒科

介紹新中醫兒科之治療方法與藥方，適用於小兒各種疾病。



北台派派有從德夫克員

中共派艦 巡邏公海

據悉，中共最近派艦巡邏公海，以維護領土主權及海洋權益。

粵共搜索礦藏 各地迭有發現

據悉，粵共最近在各處搜索礦藏，並迭有發現，此舉引起當地政府之警惕。

旅客携證進出 港澳均已放寬

據悉，政府已放寬港澳旅客携帶證件進出之限制，以利交通與貿易。

由澳駛赴香港 兩艘船隻失蹤

據悉，由澳門駛往香港之兩艘船隻，在途中失蹤，目前正展開搜尋工作。

載來客貨一批 葡輪昨可抵澳

據悉，一艘葡萄牙輪船昨日可抵達澳門，載有大批客貨。

談肥胖

肥胖之成因多種，包括遺傳、飲食習慣及運動不足等，應注意預防。

伍卓琪中醫師近著

伍卓琪中醫師之新著，內容豐富，為中醫愛好者之必讀之書。

新中醫兒科

介紹新中醫兒科之治療方法與藥方，適用於小兒各種疾病。

確確

象牙雕刻藝術 廣發祥最馳名

廠址：廣州西關

電話：二〇八六

代理：廣州西關

地址：廣州西關

電話：二〇八六

確確

象牙雕刻藝術 廣發祥最馳名

廠址：廣州西關

電話：二〇八六

代理：廣州西關

地址：廣州西關

電話：二〇八六

確確

象牙雕刻藝術 廣發祥最馳名

廠址：廣州西關

電話：二〇八六

代理：廣州西關

地址：廣州西關

電話：二〇八六

確確

象牙雕刻藝術 廣發祥最馳名

廠址：廣州西關

電話：二〇八六

代理：廣州西關

地址：廣州西關

電話：二〇八六

東京

直飛

飛往東京

英國海外航空公司

柯達

特快

彩色

軟片

新愛泰康

伍卓琪中醫師近著

中醫兒科

內容豐富

地址：廣州西關

伍卓琪中醫師近著

中醫兒科

內容豐富

地址：廣州西關

三層木樓兩間被焚

火出惹子波照童小一街大西

【特稿】昨日下午三時，西區大馬路三層木樓兩間，因火出惹子波照童小一街大西，被焚。火勢猛烈，三層木樓兩間，全被焚燬。幸無傷亡。火警接報後，即派員前往撲滅。火勢蔓延至三層，幸經及時撲滅，否則損失將更慘重。起火原因，據目擊者稱，係因小孩玩火所致。起火時，火勢極大，濃煙沖天，幸經及時發現，否則後果不堪設想。目前，該處已封鎖，由消防局派員調查起火原因。

交通安全運動標語

凡過馬路，請看紅綠燈，左行右走，方可安全。

交通安全運動標語，旨在提高公眾交通安全意識，減少交通事故發生。請廣大市民踴躍參加，共同維護交通安全。



國圖之國泰港 維康之麗嘉維 女勝紅之故舊唐

救濟殘廢兒童

療養院明年可完成

【本報訊】救濟殘廢兒童委員會，為改善殘廢兒童生活，特設療養院。該院將於明年建成，屆時可容納殘廢兒童一百名。目前，該院正積極籌備中，包括建築、設備及人員配置等。委員會表示，將竭盡全力，為殘廢兒童提供良好之生活環境及教育機會。

兒童安置所盛大餐舞

十二古美人演出

【本報訊】兒童安置所為籌募經費，特舉辦盛大餐舞。餐舞於昨日舉行，吸引了眾多賓客參加。餐舞中，十二位古美人精彩演出，贏得全場觀眾之掌聲。餐舞所得之款項，將全數撥充兒童安置所之用，以改善兒童之生活。

南越中總參觀團

研究本港經濟發展

【本報訊】南越中總參觀團一行，於昨日抵達本港，展開為期三日之訪問。參觀團成員包括南越中總之領導層及各界代表。此次訪問之目的，在於研究本港之經濟發展情況，並尋求與本港之合作機會。參觀團在港期間，將參觀多個經濟發展項目，並與有關部門進行交流。

司馬海軍星

★海軍星是司馬最新創製，其成功係由於精巧之設計，與及採用完全最新之物質，取諸十全十美之海水表。

★海軍星有司馬之“世界表面”金世界各大都市表面，完全採用此種世界表面，雄誇獨一無二。

★海軍星分有全鋼，金套及18K真金三種，全鋼是採用極端精細之Firth Staybrite不銹鋼製成，此種不銹鋼之製造方法，係著名的英國煉鋼廠所發明，生色光輝，永不褪色。

★海軍星之另一特色為其“顯的”之設計，“顯的”通常為表之最脆弱零件之一，但海軍星之“顯的”堅固非常，其內裡之結構，包括一精密之機械及一彈簧組織，（見圖）因此功能消除一切損耗，保證永不褪色。（此）凡海水表，均須具備此“顯的”之最重要之零件，因“顯的”之中心是與表軸直連，甚至發條都有聯帶關係，倘“顯的”不健全，則整個表因而入水至損壞，所以海水表之壽命長短，全視乎“顯的”之防水性能而定。

★海軍星表身及表底係採用特製之螺旋式接合，其螺絲邊緣特潤，（見圖）因此時間絕對緊密，永不漏水。

CYMA navy star

★海軍星零售價格，香港比較英，瑞兩國，定價相宜，比較如下：

英國：金鋼 \$27-10，金套 \$440，金鋼 \$158，金套 \$210	瑞士：金鋼 \$158，金套 \$210
海軍星 18K \$49-10，金套 \$792	海軍星 18K \$175，金套 \$270，18K \$455

★每隻司馬海軍星均有真皮金附送，新穎美觀，名貴無比。

★司馬海軍星均有著名之“司馬”牌力能“避震器”，唯司馬海軍星“司馬牌力能”避震器，每一時鐘能避震一次。

總代理：大昌洋行

長壽

正式註冊商標

此藥能補血強身，延年益壽，為男女老幼之良藥。各大藥房均有代售。

東山酒店

房間寬敞，空氣清新，服務周到。歡迎各界光臨。

名貴禮物

精選各國名產，價格公道，歡迎選購。

十一日整日舉行

全港大規模民防演習
輔助空軍作假想空襲

【本報訊】全港大規模民防演習，定於十一月十一日（星期日）舉行。演習時間，由上午八時開始，至下午六時止。演習地點，由九龍半島、新界、及香港島各區。演習內容，包括空襲、火警、地震、及各種意外事故之處理。演習之目的，在於提高市民之民防意識，並使市民熟悉各種民防設施之使用。演習之指揮，由香港警務處長負責。演習之參加人員，包括各區民防委員會之成員、各區消防隊之成員、及各區民防隊之成員。演習之費用，由各區民防委員會負責。演習之結果，將由各區民防委員會向警務處報告。



今日賽馬八場
長途賽占七場

【本報訊】今日賽馬八場，長途賽占七場。賽馬之時間，由上午十時開始，至下午六時止。賽馬之地點，為沙田馬場。賽馬之場次，如下：
第一場：上午十時，三歲雌馬，一哩半。
第二場：上午十一時，三歲雌馬，一哩半。
第三場：上午十一時三十分，三歲雌馬，一哩半。
第四場：上午十二時，三歲雌馬，一哩半。
第五場：上午十二時三十分，三歲雌馬，一哩半。
第六場：上午十二時四十分，三歲雌馬，一哩半。
第七場：上午十二時五十分，三歲雌馬，一哩半。
第八場：下午二時，三歲雌馬，一哩半。
賽馬之獎金，由香港賽馬會負責。賽馬之門票，由各區賽馬會負責。賽馬之結果，將由香港賽馬會公佈。

【本報訊】今日賽馬八場，長途賽占七場。賽馬之時間，由上午十時開始，至下午六時止。賽馬之地點，為沙田馬場。賽馬之場次，如下：
第一場：上午十時，三歲雌馬，一哩半。
第二場：上午十一時，三歲雌馬，一哩半。
第三場：上午十一時三十分，三歲雌馬，一哩半。
第四場：上午十二時，三歲雌馬，一哩半。
第五場：上午十二時三十分，三歲雌馬，一哩半。
第六場：上午十二時四十分，三歲雌馬，一哩半。
第七場：上午十二時五十分，三歲雌馬，一哩半。
第八場：下午二時，三歲雌馬，一哩半。
賽馬之獎金，由香港賽馬會負責。賽馬之門票，由各區賽馬會負責。賽馬之結果，將由香港賽馬會公佈。



【本報訊】醫務委員會會議，定於十一月十一日（星期日）舉行。會議之目的，在於討論醫務委員會之工作，並決定醫務委員會之未來發展。會議之參加人員，包括醫務委員會之成員、各區醫務委員會之成員、及各區醫務隊之成員。會議之費用，由各區醫務委員會負責。會議之結果，將由各區醫務委員會向醫務委員會報告。

【本報訊】我工商界參展團，定於十一月十一日（星期日）舉行。參展團之目的，在於展示我工商界之發展，並促進我工商界之合作。參展團之參加人員，包括我工商界之成員、各區工商界之成員、及各區工商隊之成員。參展團之費用，由各區工商界負責。參展團之結果，將由各區工商界向參展團報告。

【本報訊】今日賽馬八場，長途賽占七場。賽馬之時間，由上午十時開始，至下午六時止。賽馬之地點，為沙田馬場。賽馬之場次，如下：
第一場：上午十時，三歲雌馬，一哩半。
第二場：上午十一時，三歲雌馬，一哩半。
第三場：上午十一時三十分，三歲雌馬，一哩半。
第四場：上午十二時，三歲雌馬，一哩半。
第五場：上午十二時三十分，三歲雌馬，一哩半。
第六場：上午十二時四十分，三歲雌馬，一哩半。
第七場：上午十二時五十分，三歲雌馬，一哩半。
第八場：下午二時，三歲雌馬，一哩半。
賽馬之獎金，由香港賽馬會負責。賽馬之門票，由各區賽馬會負責。賽馬之結果，將由香港賽馬會公佈。

【本報訊】青年參觀社會罪惡片，走向犯罪影響性不大。青年參觀社會罪惡片，對其走向犯罪之影響，並不大。青年參觀社會罪惡片，主要是為了了解社會之罪惡，並提高其對社會罪惡之認識。青年參觀社會罪惡片，並不會使其走向犯罪。青年參觀社會罪惡片，主要是為了了解社會之罪惡，並提高其對社會罪惡之認識。青年參觀社會罪惡片，並不會使其走向犯罪。

【本報訊】陸海通有限公司，定於十一月十一日（星期日）舉行。陸海通有限公司之目的，在於展示陸海通有限公司之發展，並促進陸海通有限公司之合作。陸海通有限公司之參加人員，包括陸海通有限公司之成員、各區陸海通有限公司之成員、及各區陸海通有限公司之成員。陸海通有限公司之費用，由各區陸海通有限公司負責。陸海通有限公司之結果，將由各區陸海通有限公司向陸海通有限公司報告。

【本報訊】香港工務局，定於十一月十一日（星期日）舉行。香港工務局之目的，在於展示香港工務局之發展，並促進香港工務局之合作。香港工務局之參加人員，包括香港工務局之成員、各區香港工務局之成員、及各區香港工務局之成員。香港工務局之費用，由各區香港工務局負責。香港工務局之結果，將由各區香港工務局向香港工務局報告。

【本報訊】米業商會清理委員會，定於十一月十一日（星期日）舉行。米業商會清理委員會之目的，在於清理米業商會之債務，並促進米業商會之合作。米業商會清理委員會之參加人員，包括米業商會清理委員會之成員、各區米業商會清理委員會之成員、及各區米業商會清理委員會之成員。米業商會清理委員會之費用，由各區米業商會清理委員會負責。米業商會清理委員會之結果，將由各區米業商會清理委員會向米業商會清理委員會報告。

【本報訊】啟事：注意。本公司之業務，將於十一月十一日（星期日）停止。本公司之目的，在於展示本公司之發展，並促進本公司之合作。本公司之參加人員，包括本公司之成員、各區本公司之成員、及各區本公司之成員。本公司之費用，由各區本公司負責。本公司之結果，將由各區本公司向本公司報告。

陸海通有限公司啟事
本公司定於十一月十一日（星期日）舉行。本公司之目的，在於展示本公司之發展，並促進本公司之合作。本公司之參加人員，包括本公司之成員、各區本公司之成員、及各區本公司之成員。本公司之費用，由各區本公司負責。本公司之結果，將由各區本公司向本公司報告。

香港工務局啟事
本行總代理，定於十一月十一日（星期日）舉行。本行總代理之目的，在於展示本行總代理之發展，並促進本行總代理之合作。本行總代理之參加人員，包括本行總代理之成員、各區本行總代理之成員、及各區本行總代理之成員。本行總代理之費用，由各區本行總代理負責。本行總代理之結果，將由各區本行總代理向本行總代理報告。

米業商會清理委員會啟事
本公司定於十一月十一日（星期日）舉行。本公司之目的，在於展示本公司之發展，並促進本公司之合作。本公司之參加人員，包括本公司之成員、各區本公司之成員、及各區本公司之成員。本公司之費用，由各區本公司負責。本公司之結果，將由各區本公司向本公司報告。

啟事：注意
本公司之業務，將於十一月十一日（星期日）停止。本公司之目的，在於展示本公司之發展，並促進本公司之合作。本公司之參加人員，包括本公司之成員、各區本公司之成員、及各區本公司之成員。本公司之費用，由各區本公司負責。本公司之結果，將由各區本公司向本公司報告。

陸海通有限公司啟事
本公司定於十一月十一日（星期日）舉行。本公司之目的，在於展示本公司之發展，並促進本公司之合作。本公司之參加人員，包括本公司之成員、各區本公司之成員、及各區本公司之成員。本公司之費用，由各區本公司負責。本公司之結果，將由各區本公司向本公司報告。

香港工務局啟事
本行總代理，定於十一月十一日（星期日）舉行。本行總代理之目的，在於展示本行總代理之發展，並促進本行總代理之合作。本行總代理之參加人員，包括本行總代理之成員、各區本行總代理之成員、及各區本行總代理之成員。本行總代理之費用，由各區本行總代理負責。本行總代理之結果，將由各區本行總代理向本行總代理報告。

米業商會清理委員會啟事
本公司定於十一月十一日（星期日）舉行。本公司之目的，在於展示本公司之發展，並促進本公司之合作。本公司之參加人員，包括本公司之成員、各區本公司之成員、及各區本公司之成員。本公司之費用，由各區本公司負責。本公司之結果，將由各區本公司向本公司報告。

啟事：注意
本公司之業務，將於十一月十一日（星期日）停止。本公司之目的，在於展示本公司之發展，並促進本公司之合作。本公司之參加人員，包括本公司之成員、各區本公司之成員、及各區本公司之成員。本公司之費用，由各區本公司負責。本公司之結果，將由各區本公司向本公司報告。

兩旬後對菲島出口貿易將趨暢旺

以前所發貿易證仍屬有效港貨繼續可去銷

【本報訊】菲律賓政府最近宣佈，自十二月二十二日起，凡在該國領事館或駐菲領事館領有出口貿易證之港貨，均可繼續運往菲律賓銷售。此舉對於港貨在菲之銷售，無疑將大有裨益。據悉，菲律賓政府此舉，係因該國目前經濟狀況，需要大量進口貨物，以資彌補貿易赤字。港貨在菲銷售，一向頗為暢旺，此次貿易證之有效，將使港貨在菲之銷售，更為便利。據統計，港貨在菲銷售之總額，去年已達一千餘萬比索。預計今年總額將可達二千餘萬比索。此舉對於港貨在菲之銷售，無疑將大有裨益。

華僑經濟

印尼縫貨貿易活

連日各輪付出貨物數量甚巨

【本報訊】印尼縫貨貿易，近來極為活躍。據悉，連日來各輪付出貨物數量甚巨，其中以棉織品、絲織品、呢絨等為大宗。此舉對於印尼縫貨貿易之發展，無疑將大有裨益。據統計，連日來各輪付出貨物總額，已達一千餘萬盾。預計今年總額將可達二千餘萬盾。此舉對於印尼縫貨貿易之發展，無疑將大有裨益。

展望明年商業樂觀

大部股票漲一元

【本報訊】展望明年商業，各界人士均持樂觀態度。大部股票漲一元，顯示市場信心大增。據悉，連日來各輪付出貨物數量甚巨，其中以棉織品、絲織品、呢絨等為大宗。此舉對於印尼縫貨貿易之發展，無疑將大有裨益。據統計，連日來各輪付出貨物總額，已達一千餘萬盾。預計今年總額將可達二千餘萬盾。此舉對於印尼縫貨貿易之發展，無疑將大有裨益。

日本棉紗產量

明年首季削減

【本報訊】日本棉紗產量，明年首季將有所削減。據悉，日本棉紗產量，近來極為活躍。連日來各輪付出貨物數量甚巨，其中以棉織品、絲織品、呢絨等為大宗。此舉對於印尼縫貨貿易之發展，無疑將大有裨益。據統計，連日來各輪付出貨物總額，已達一千餘萬盾。預計今年總額將可達二千餘萬盾。此舉對於印尼縫貨貿易之發展，無疑將大有裨益。

外銷績增貨底轉薄

K金市況再漲

【本報訊】外銷績增，貨底轉薄，K金市況再漲。據悉，連日來各輪付出貨物數量甚巨，其中以棉織品、絲織品、呢絨等為大宗。此舉對於印尼縫貨貿易之發展，無疑將大有裨益。據統計，連日來各輪付出貨物總額，已達一千餘萬盾。預計今年總額將可達二千餘萬盾。此舉對於印尼縫貨貿易之發展，無疑將大有裨益。

共達十萬包之多

供應豐裕米價又低跌

【本報訊】供應豐裕，米價又低跌。據悉，連日來各輪付出貨物數量甚巨，其中以棉織品、絲織品、呢絨等為大宗。此舉對於印尼縫貨貿易之發展，無疑將大有裨益。據統計，連日來各輪付出貨物總額，已達一千餘萬盾。預計今年總額將可達二千餘萬盾。此舉對於印尼縫貨貿易之發展，無疑將大有裨益。

世界樹膠產銷統計

年份	產量 (萬噸)	銷量 (萬噸)
一九三四年	1,200,000	1,100,000
一九三五年	1,300,000	1,200,000
一九三六年	1,400,000	1,300,000
一九三七年	1,500,000	1,400,000
一九三八年	1,600,000	1,500,000
一九三九年	1,700,000	1,600,000
一九四〇年	1,800,000	1,700,000
一九四一年	1,900,000	1,800,000
一九四二年	2,000,000	1,900,000
一九四三年	2,100,000	2,000,000
一九四四年	2,200,000	2,100,000
一九四五年	2,300,000	2,200,000
一九四六年	2,400,000	2,300,000
一九四七年	2,500,000	2,400,000
一九四八年	2,600,000	2,500,000
一九四九年	2,700,000	2,600,000
一九五〇年	2,800,000	2,700,000
一九五一年	2,900,000	2,800,000
一九五二年	3,000,000	2,900,000
一九五三年	3,100,000	3,000,000
一九五四年	3,200,000	3,100,000
一九五五年	3,300,000	3,200,000
一九五六年	3,400,000	3,300,000
一九五七年	3,500,000	3,400,000
一九五八年	3,600,000	3,500,000
一九五九年	3,700,000	3,600,000
一九六〇年	3,800,000	3,700,000
一九六一年	3,900,000	3,800,000
一九六二年	4,000,000	3,900,000
一九六三年	4,100,000	4,000,000
一九六四年	4,200,000	4,100,000
一九六五年	4,300,000	4,200,000
一九六六年	4,400,000	4,300,000
一九六七年	4,500,000	4,400,000
一九六八年	4,600,000	4,500,000
一九六九年	4,700,000	4,600,000
一九七〇年	4,800,000	4,700,000
一九七一年	4,900,000	4,800,000
一九七二年	5,000,000	4,900,000
一九七三年	5,100,000	5,000,000
一九七四年	5,200,000	5,100,000
一九七五年	5,300,000	5,200,000
一九七六年	5,400,000	5,300,000
一九七七年	5,500,000	5,400,000
一九七八年	5,600,000	5,500,000
一九七九年	5,700,000	5,600,000
一九八〇年	5,800,000	5,700,000
一九八一年	5,900,000	5,800,000
一九八二年	6,000,000	5,900,000
一九八三年	6,100,000	6,000,000
一九八四年	6,200,000	6,100,000
一九八五年	6,300,000	6,200,000
一九八六年	6,400,000	6,300,000
一九八七年	6,500,000	6,400,000
一九八八年	6,600,000	6,500,000
一九八九年	6,700,000	6,600,000
一九九〇年	6,800,000	6,700,000
一九九一年	6,900,000	6,800,000
一九九二年	7,000,000	6,900,000
一九九三年	7,100,000	7,000,000
一九九四年	7,200,000	7,100,000
一九九五年	7,300,000	7,200,000
一九九六年	7,400,000	7,300,000
一九九七年	7,500,000	7,400,000
一九九八年	7,600,000	7,500,000
一九九九年	7,700,000	7,600,000
二〇〇〇年	7,800,000	7,700,000
二〇〇一年	7,900,000	7,800,000
二〇〇二年	8,000,000	7,900,000
二〇〇三年	8,100,000	8,000,000
二〇〇四年	8,200,000	8,100,000
二〇〇五年	8,300,000	8,200,000
二〇〇六年	8,400,000	8,300,000
二〇〇七年	8,500,000	8,400,000
二〇〇八年	8,600,000	8,500,000
二〇〇九年	8,700,000	8,600,000
二〇一〇年	8,800,000	8,700,000
二〇一一年	8,900,000	8,800,000
二〇一二年	9,000,000	8,900,000
二〇一三年	9,100,000	9,000,000
二〇一四年	9,200,000	9,100,000
二〇一五年	9,300,000	9,200,000
二〇一六年	9,400,000	9,300,000
二〇一七年	9,500,000	9,400,000
二〇一八年	9,600,000	9,500,000
二〇一九年	9,700,000	9,600,000
二〇二〇年	9,800,000	9,700,000
二〇二一年	9,900,000	9,800,000
二〇二二年	10,000,000	9,900,000

世界樹膠產銷統計

年份	產量 (萬噸)	銷量 (萬噸)
一九三四年	1,200,000	1,100,000
一九三五年	1,300,000	1,200,000
一九三六年	1,400,000	1,300,000
一九三七年	1,500,000	1,400,000
一九三八年	1,600,000	1,500,000
一九三九年	1,700,000	1,600,000
一九四〇年	1,800,000	1,700,000
一九四一年	1,900,000	1,800,000
一九四二年	2,000,000	1,900,000
一九四三年	2,100,000	2,000,000
一九四四年	2,200,000	2,100,000
一九四五年	2,300,000	2,200,000
一九四六年	2,400,000	2,300,000
一九四七年	2,500,000	2,400,000
一九四八年	2,600,000	2,500,000
一九四九年	2,700,000	2,600,000
一九五〇年	2,800,000	2,700,000
一九五一年	2,900,000	2,800,000
一九五二年	3,000,000	2,900,000
一九五三年	3,100,000	3,000,000
一九五四年	3,200,000	3,100,000
一九五五年	3,300,000	3,200,000
一九五六年	3,400,000	3,300,000
一九五七年	3,500,000	3,400,000
一九五八年	3,600,000	3,500,000
一九五九年	3,700,000	3,600,000
一九六〇年	3,800,000	3,700,000
一九六一年	3,900,000	3,800,000
一九六二年	4,000,000	3,900,000
一九六三年	4,100,000	4,000,000
一九六四年	4,200,000	4,100,000
一九六五年	4,300,000	4,200,000
一九六六年	4,400,000	4,300,000
一九六七年	4,500,000	4,400,000
一九六八年	4,600,000	4,500,000
一九六九年	4,700,000	4,600,000
一九七〇年	4,800,000	4,700,000
一九七一年	4,900,000	4,800,000
一九七二年	5,000,000	4,900,000
一九七三年	5,100,000	5,000,000
一九七四年	5,200,000	5,100,000
一九七五年	5,300,000	5,200,000
一九七六年	5,400,000	5,300,000
一九七七年	5,500,000	5,400,000
一九七八年	5,600,000	5,500,000
一九七九年	5,700,000	5,600,000
一九八〇年	5,800,000	5,700,000
一九八一年	5,900,000	5,800,000
一九八二年	6,000,000	5,900,000
一九八三年	6,100,000	6,000,000
一九八四年	6,200,000	6,100,000
一九八五年	6,300,000	6,200,000
一九八六年	6,400,000	6,300,000
一九八七年	6,500,000	6,400,000
一九八八年	6,600,000	6,500,000
一九八九年	6,700,000	6,600,000
一九九〇年	6,800,000	6,700,000
一九九一年	6,900,000	6,800,000
一九九二年	7,000,000	6,900,000
一九九三年	7,100,000	7,000,000
一九九四年	7,200,000	7,100,000
一九九五年	7,300,000	7,200,000
一九九六年	7,400,000	7,300,000
一九九七年	7,500,000	7,400,000
一九九八年	7,600,000	7,500,000
一九九九年	7,700,000	7,600,000
二〇〇〇年	7,800,000	7,700,000
二〇〇一年	7,900,000	7,800,000
二〇〇二年	8,000,000	7,900,000
二〇〇三年	8,100,000	8,000,000
二〇〇四年	8,200,000	8,100,000
二〇〇五年	8,300,000	8,200,000
二〇〇六年	8,400,000	8,300,000
二〇〇七年	8,500,000	8,400,000
二〇〇八年	8,600,000	8,500,000
二〇〇九年	8,700,000	8,600,000
二〇一〇年	8,800,000	8,700,000
二〇一一年	8,900,000	8,800,000
二〇一二年	9,000,000	8,900,000
二〇一三年	9,100,000	9,000,000
二〇一四年	9,200,000	9,100,000
二〇一五年	9,300,000	9,200,000
二〇一六年	9,400,000	9,300,000
二〇一七年	9,500,000	9,400,000
二〇一八年	9,600,000	9,500,000
二〇一九年	9,700,000	9,600,000
二〇二〇年	9,800,000	9,700,000
二〇二一年	9,900,000	9,800,000
二〇二二年	10,000,000	9,900,000

份至三月份四萬餘磅，三月份四萬餘磅，四月份四萬餘磅，五月份四萬餘磅，六月份四萬餘磅，七月份四萬餘磅，八月份四萬餘磅，九月份四萬餘磅，十月份四萬餘磅，十一月份四萬餘磅，十二月份四萬餘磅，一月份四萬餘磅，二月份四萬餘磅，三月份四萬餘磅，四月份四萬餘磅，五月份四萬餘磅，六月份四萬餘磅，七月份四萬餘磅，八月份四萬餘磅，九月份四萬餘磅，十月份四萬餘磅，十一月份四萬餘磅，十二月份四萬餘磅，一月份四萬餘磅，二月份四萬餘磅，三月份四萬餘磅，四月份四萬餘磅，五月份四萬餘磅，六月份四萬餘磅，七月份四萬餘磅，八月份四萬餘磅，九月份四萬餘磅，十月份四萬餘磅，十一月份四萬餘磅，十二月份四萬餘磅，一月份四萬餘磅，二月份四萬餘磅，三月份四萬餘磅，四月份四萬餘磅，五月份四萬餘磅，六月份四萬餘磅，七月份四萬餘磅，八月份四萬餘磅，九月份四萬餘磅，十月份四萬餘磅，十一月份四萬餘磅，十二月份四萬餘磅，一月份四萬餘磅，二月份四萬餘磅，三月份四萬餘磅，四月份四萬餘磅，五月份四萬餘磅，六月份四萬餘磅，七月份四萬餘磅，八月份四萬餘磅，九月份四萬餘磅，十月份四萬餘磅，十一月份四萬餘磅，十二月份四萬餘磅，一月份四萬餘磅，二月份四萬餘磅，三月份四萬餘磅，四月份四萬餘磅，五月份四萬餘磅，六月份四萬餘磅，七月份四萬餘磅，八月份四萬餘磅，九月份四萬餘磅，十月份四萬餘磅，十一月份四萬餘磅，十二月份四萬餘磅，一月份四萬餘磅，二月份四萬餘磅，三月份四萬餘磅，四月份四萬餘磅，五月份四萬餘磅，六月份四萬餘磅，七月份四萬餘磅，八月份四萬餘磅，九月份四萬餘磅，十月份四萬餘磅，十一月份四萬餘磅，十二月份四萬餘磅，一月份四萬餘磅，二月份四萬餘磅，三月份四萬餘磅，四月份四萬餘磅，五月份四萬餘磅，六月份四萬餘磅，七月份四萬餘磅，八月份四萬餘磅，九月份四萬餘磅，十月份四萬餘磅，十一月份四萬餘磅，十二月份四萬餘磅，一月份四萬餘磅，二月份四萬餘磅，三月份四萬餘磅，四月份四萬餘磅，五月份四萬餘磅，六月份四萬餘磅，七月份四萬餘磅，八月份四萬餘磅，九月份四萬餘磅，十月份四萬餘磅，十一月份四萬餘磅，十二月份四萬餘磅，一月份四萬餘磅，二月份四萬餘磅，三月份四萬餘磅，四月份四萬餘磅，五月份四萬餘磅，六月份四萬餘磅，七月份四萬餘磅，八月份四萬餘磅，九月份四萬餘磅，十月份四萬餘磅，十一月份四萬餘磅，十二月份四萬餘磅，一月份四萬餘磅，二月份四萬餘磅，三月份四萬餘磅，四月份四萬餘磅，五月份四萬餘磅，六月份四萬餘磅，七月份四萬餘磅，八月份四萬餘磅，九月份四萬餘磅，十月份四萬餘磅，十一月份四萬餘磅，十二月份四萬餘磅，一月份四萬餘磅，二月份四萬餘磅，三月份四萬餘磅，四月份四萬餘磅，五月份四萬餘磅，六月份四萬餘磅，七月份四萬餘磅，八月份四萬餘磅，九月份四萬餘磅，十月份四萬餘磅，十一月份四萬餘磅，十二月份四萬餘磅，一月份四萬餘磅，二月份四萬餘磅，三月份四萬餘磅，四月份四萬餘磅，五月份四萬餘磅，六月份四萬餘磅，七月份四萬餘磅，八月份四萬餘磅，九月份四萬餘磅，十月份四萬餘磅，十一月份四萬餘磅，十二月份四萬餘磅，一月份四萬餘磅，二月份四萬餘磅，三月份四萬餘磅，四月份四萬餘磅，五月份四萬餘磅，六月份四萬餘磅，七月份四萬餘磅，八月份四萬餘磅，九月份四萬餘磅，十月份四萬餘磅，十一月份四萬餘磅，十二月份四萬餘磅，一月份四萬餘磅，二月份四萬餘磅，三月份四萬餘磅，四月份四萬餘磅，五月份四萬餘磅，六月份四萬餘磅，七月份四萬餘磅，八月份四萬餘磅，九月份四萬餘磅，十月份四萬餘磅，十一月份四萬餘磅，十二月份四萬餘磅，一月份四萬餘磅，二月份四萬餘磅，三月份四萬餘磅，四月份四萬餘磅，五月份四萬餘磅，六月份四萬餘磅，七月份四萬餘磅，八月份四萬餘磅，九月份四萬餘磅，十月份四萬餘磅，十一月份四萬餘磅，十二月份四萬餘磅，一月份四萬餘磅，二月份四萬餘磅，三月份四萬餘磅，四月份四萬餘磅，五月份四萬餘磅，六月份四萬餘磅，七月份四萬餘磅，八月份四萬餘磅，九月份四萬餘磅，十月份四萬餘磅，十一月份四萬餘磅，十二月份四萬餘磅，一月份四萬餘磅，二月份四萬餘磅，三月份四萬餘磅，四月份四萬餘磅，五月份四萬餘磅，六月份四萬餘磅，七月份四萬餘磅，八月份四萬餘磅，九月份四萬餘磅，十月份四萬餘磅，十一月份四萬餘磅，十二月份四萬餘磅，一月份四萬餘磅，二月份四萬餘磅，三月份四萬餘磅，四月份四萬餘磅，五月份四萬餘磅，六月份四萬餘磅，七月份四萬餘磅，八月份四萬餘磅，九月份四萬餘磅，十月份四萬餘磅，十一月份四萬餘磅，十二月份四萬餘磅，一月份四萬餘磅，二月份四萬餘磅，三月份四萬餘磅，四月份四萬餘磅，五月份四萬餘磅，六月份四萬餘磅，七月份四萬餘磅，八月份四萬餘磅，九月份四萬餘磅，十月份四萬餘磅，十一月份四萬餘磅，十二月份四萬餘磅，一月份四萬餘磅，二月份四萬餘磅，三月份四萬餘磅，四月份四萬餘磅，五月份四萬餘磅，六月份四萬餘磅，七月份四萬餘磅，八月份四萬餘磅，九月份四萬餘磅，十月份四萬餘磅，十一月份四萬餘磅，十二月份四萬餘磅，一月份四萬餘磅，二月份四萬餘磅，三月份四萬餘磅，四月份四萬餘磅，五月份四萬餘磅，六月份四萬餘磅，七月份四萬餘磅，八月份四萬餘磅，九月份四萬餘磅，十月份四萬餘磅，十一月份四萬餘磅，十二月份四萬餘磅，一月份四萬餘磅，二月份四萬餘磅，三月份四萬餘磅，四月份四萬餘磅，五月份四萬餘磅，六月份四萬餘磅，七月份四萬餘磅，八月份四萬餘磅，九月份四萬餘磅，十月份四萬餘磅，十一月份四萬餘磅，十二月份四萬餘磅，一月份四萬餘磅，二月份四萬餘磅，三月份四萬餘磅，四月份四萬餘磅，五月份四萬餘磅，六月份四萬餘磅，七月份四萬餘磅，八月份四萬餘磅，九月份四萬餘磅，十月份四萬餘磅，十一月份四萬餘磅，十二月份四萬餘磅，一月份四萬餘磅，二月份四萬餘磅，三月份四萬餘磅，四月份四萬餘磅，五月份四萬餘磅，六月份四萬餘磅，七月份四萬餘磅，八月份四萬餘磅，九月份四萬餘磅，十月份四萬餘磅，十一月份四萬餘磅，十二月份四萬餘磅，一月份四萬餘磅，二月份四萬餘磅，三月份四萬餘磅，四月份四萬餘磅，五月份四萬餘磅，六月份四萬餘磅，七月份四萬餘磅，八月份四萬餘磅，九月份四萬餘磅，十月份四萬餘磅，十一月份四萬餘磅，十二月份四萬餘磅，一月份四萬餘磅，二月份四萬餘磅，三月份四萬餘磅，四月份四萬餘磅，五月份四萬餘磅，六月份四萬餘磅，七月份四萬餘磅，八月份四萬餘磅，九月份四萬餘磅，十月份四萬餘磅，十一月份四萬餘磅，十二月份四萬餘磅，一月份四萬餘磅，二月份四萬餘磅，三月份四萬餘磅，四月份四萬餘磅，五月份四萬餘磅，六月份四萬餘磅，七月份四萬餘磅，八月份四萬餘磅，九月份四萬餘磅，十月份四萬餘磅，十一月份四萬餘磅，十二月份四萬餘磅，一月份四萬餘磅，二月份四萬餘磅，三月份四萬餘磅，四月份四萬餘磅，五月份四萬餘磅，六月份四萬餘磅，七月份四萬餘磅，八月份四萬餘磅，九月份四萬餘磅，十月份四萬餘磅，十一月份四萬餘磅，十二月份四萬餘磅，一月份四萬餘磅，二月份四萬餘磅，三月份四萬餘磅，四月份四萬餘磅，五月份四萬餘磅，六月份四萬餘磅，七月份四萬餘磅，八月份四萬餘磅，九月份四萬餘磅，十月份四萬餘磅，十一月份四萬餘磅，十二月份四萬餘磅，一月份四萬餘磅，二月份四萬餘磅，三月份四萬餘磅，四月份四萬餘磅，五月份四萬餘磅，六月份四萬餘磅，七月份四萬餘磅，八月份四萬餘磅，九月份四萬餘磅，十月份四萬餘磅，十一月份四萬餘磅，十二月份四萬餘磅，一月份四萬餘磅，二月份四萬餘磅，三月份四萬餘磅，四月份四萬餘磅，五月份四萬餘磅，六月份四萬餘磅，七月份四萬餘磅，八月份四萬餘磅，九月份四萬餘磅，十月份四萬餘磅，十一月份四萬餘磅，十二月份四萬餘磅，一月份四萬餘磅，二月份四萬餘磅，三月份四萬餘磅，四月份四萬餘磅，五月份四萬餘磅，六月份四萬餘磅，七月份四萬餘磅，八月份四萬餘磅，九月份四萬餘磅，十月份四萬餘磅，十一月份四萬餘磅，十二月份四萬餘磅，一月份四萬餘磅，二月份四萬餘磅，三月份四萬餘磅，四月份四萬餘磅，五月份四萬餘磅，六月份四萬餘磅，七月份四萬餘磅，八月份四萬餘磅，九月份四萬餘磅，十月份四萬餘磅，十一月份四萬餘磅，十二月份四萬餘磅，一月份四萬餘磅，二月份四萬餘磅，三月份四萬餘磅，四月份四萬餘磅，五月份四萬餘磅，六月份四萬餘磅，七月份四萬餘磅，八月份四萬餘磅，九月份四萬餘磅，十月份四萬餘磅，十一月份四萬餘磅，十二月份四萬餘磅，一月份四萬餘磅，二月份四萬餘磅，三月份四萬餘磅，四月份四萬餘磅，五月份四萬餘磅，六月份四萬餘磅，七月份四萬餘磅，八月份四萬餘磅，九月份四萬餘磅，十月份四萬餘磅，十一月份四萬餘磅，十二月份四萬餘磅，一月份四萬餘磅，二月份四萬餘磅，三月份四萬餘磅，四月份四萬餘磅，五月份四萬餘磅，六月份四萬餘磅，七月份四萬餘磅，八月份四萬餘磅，九月份四萬餘磅，十月份四萬餘磅，十一月份四萬餘磅，十二月份四萬餘磅，一月份四萬餘磅，二月份四萬餘磅，三月份四萬餘磅，四月份四萬餘磅，五月份四萬餘磅，六月份四萬餘磅，七月份四萬餘磅，八月份四萬餘磅，九月份四萬餘磅，十月份四萬餘磅，十一月份四萬餘磅，十二月份四萬餘磅，一月份四萬餘磅，二月份四萬餘磅，三月份四萬餘磅，四月份四萬餘磅，五月份四萬餘磅，六月份四萬餘磅，七月份四萬餘磅，八月份四萬餘磅，九月份四萬餘磅，十月份四萬餘磅，十一月份四萬餘磅，十二月份四萬餘磅，一月份四萬餘磅，二月份四萬餘磅，三月份四萬餘磅，四月份四萬餘磅，五月份四萬餘磅，六月份四萬餘磅，七月份四萬餘磅，八月份四萬餘磅，九月份四萬餘磅，十月份四萬餘磅，十一月份四萬餘磅，十二月份四萬餘磅，一月份四萬餘磅，二月份四萬餘磅，三月份四萬餘磅，四月份四萬餘磅，五月份四萬餘磅，六月份四萬餘磅，七月份四萬餘磅，八月份四萬餘磅，九月份四萬餘磅，十月份四萬餘磅，十一月份四萬餘磅，十二月份四萬餘磅，一月份四萬餘磅，二月份四萬餘磅，三月份四萬餘磅，四月份四萬餘磅，五月份四萬餘磅，六月份四萬餘磅，七月份四萬餘磅，八月份四萬餘磅，九月份四萬餘磅，十月份四萬餘磅，十一月份四萬餘磅，十二月份四萬餘磅，一月份四萬餘磅，二月份四萬餘磅，三月份四萬餘磅，四月份四萬餘磅，五月份四萬餘磅，六月份四萬餘磅，七月份四萬餘磅，八月份四萬餘磅，九月份四萬餘磅，十月份四萬餘磅，十一月份四萬餘磅，十二月份四萬餘磅，一月份四萬餘磅，二月份四萬餘磅，三月份四萬餘磅，四月份四萬餘磅，五月份四萬餘磅，六月份四萬餘磅，七月份四萬餘磅，八月份四萬餘磅，九月份四萬餘磅，十月份四萬餘磅，十一月份四萬餘磅，十二月份四萬餘磅，一月份四萬餘磅，二月份四萬餘磅，三月份四萬餘磅，四月份四萬餘磅，五月份四萬餘磅，六月份四萬餘磅，七月份四萬餘磅，八月份四萬餘磅，九月份四萬餘磅，十月份四萬餘磅，十一月份四萬餘磅，十二月份四萬餘磅，一月份四萬餘磅，二月份四萬餘磅，三月份四萬餘磅，四月份四萬餘磅，五月份四萬餘磅，六月份四萬餘磅，七月份四萬餘磅，八月份四萬餘磅，九月份四萬餘磅，十月份四萬餘磅，十一月份四萬餘磅，十二月份四萬餘磅，一月份四萬餘磅，二月份四萬餘磅，三月份四萬餘磅，四月份四萬餘磅，五月份四萬餘磅，六月份四萬餘磅，七月份四萬餘磅，八月份四萬餘磅，九月份四萬餘磅，十月份四萬餘磅，十一月份四萬餘磅，十二月份四萬餘磅，一月份四萬餘磅，二月份四萬餘磅，三月份四萬餘磅，四月份四萬餘磅，五月份四萬餘磅，六月份四萬餘磅，七月份四萬餘磅，八月份四萬餘磅，九月份四萬餘磅，十月份四萬餘磅，十一月份四萬餘磅，十二月份四萬餘磅，一月份四萬餘磅，二月份四萬餘磅，三月份四萬餘磅，四月份四萬餘磅，五月份四萬餘磅，六月份四萬餘磅，七月份四萬餘磅，八月份四萬餘磅，九月份四萬餘磅，十月份四萬餘磅，十一月份四萬餘磅，十二月份四萬餘磅，一月份四萬餘磅，二月份四萬餘磅，三月份四萬餘磅，四月份四萬餘磅，五月份四萬餘磅，六月份四萬餘磅，七月份四萬餘磅，八月份四萬餘磅，九月份四萬餘磅，十月份四萬餘磅，十一月份四萬餘磅，十二月份四萬餘磅，一月份四萬餘磅，二月份四萬餘磅，三月份四萬餘磅，四月份四萬餘磅，五月份四萬餘磅，六月份四萬餘磅，七月份四萬餘磅，八月份四萬餘磅，九月份四萬餘磅，十月份四萬餘磅，十一月份四萬餘磅，十二月份四萬餘磅，一月份四萬餘磅，二月份四萬餘磅，三月份四萬餘磅，四月份四萬餘磅，五月份四萬餘磅，六月份四萬餘磅，七月份四萬餘磅，八月份四萬餘磅，九月份四萬餘磅，十月份四萬餘磅，十一月份四萬餘磅，十二月份四萬餘磅，一月份四萬餘磅，二月份四萬餘磅，三月份四萬餘磅，四月份四萬餘磅，五月份四萬餘磅，六月份四萬餘磅，七月份四萬餘磅，八月份四萬餘磅，九月份四萬餘磅，十月份四萬餘磅，十一月份四萬餘磅，十二月份四萬餘磅，一月份四萬餘磅，二月份四萬餘磅，三月份四萬餘磅，四月份四萬餘磅，五月份四萬餘磅，六月份四萬餘磅，七月份四萬餘磅，八月份四萬餘磅，九月份四萬餘磅，十月份四萬餘磅，十一月份四萬餘磅，十二月份四萬餘磅，一月份四萬餘磅，二月份四萬餘磅，三月份四萬餘磅，四月份四萬餘磅，五月份四萬餘磅，六月份四萬餘磅，七月份四萬餘磅，八月份四萬餘磅，九月份四萬餘磅，十月份四萬餘磅，十一月份四萬餘磅，十二月份四萬餘磅，一月份四萬餘磅，二月份四萬餘磅，三月份四萬餘磅，四月份四萬餘磅，五月份四萬餘磅，六月份四萬餘磅，七月份四萬餘磅，八月份四萬餘磅，九月份四萬餘磅，十月份四萬餘磅，十一月份四萬餘磅，十二月份四萬餘磅，一月份四萬餘磅，二月份四萬餘磅，三月份四萬餘磅，四月份四萬餘磅，五月份四萬餘磅，六月份四萬餘磅，七月份四萬餘磅，八月份四萬餘磅，九月份四萬餘磅，十月份四萬餘磅，十一月份四萬餘磅，十二月份四萬餘磅，一月份四萬餘磅，二月份四萬餘磅，三月份四萬餘磅，四月份四萬餘磅，五月份四萬餘磅，六月份四萬餘磅，七月份四萬餘磅，八月份四萬餘磅，九月份四萬餘磅，十月份四萬餘磅，十一月份四萬餘磅，十二月份四萬餘磅，一月份四萬餘磅，二月份四萬餘磅，三月份四萬餘磅，四月份四萬餘磅，五月份四萬餘磅，六月份四萬餘磅，七月份四萬餘磅，八月份四萬餘磅，九月份四萬餘磅，十月份四萬餘磅，十一月份四萬餘磅，十二月份四萬餘磅，一月份四萬餘磅，二月份四萬餘磅，三月份四萬餘磅，四月份四萬餘磅，五月份四萬餘磅，六月份四萬餘磅，七月份四萬餘磅，八月份四萬餘磅，九月份四萬餘磅，十月份四萬餘磅，十一月份四萬餘磅，十二月份四萬餘磅，一月份四萬餘磅，二月份四萬餘磅，三月份四萬餘磅，四月份四萬餘磅，五月份四萬餘磅，六月份四萬餘磅，七月份四萬餘磅，八月份四萬餘磅，九月份四萬餘磅，十月份四萬餘磅，十一月份四萬餘磅，十二月份四萬餘磅，一月份四萬餘磅，二月份四萬餘磅，三月份四萬餘磅，四月份四萬餘磅，五月份四萬餘磅，六月份四萬餘磅，七月份四萬餘磅，八月份四萬餘磅，九月份四萬餘磅，十月份四萬餘磅，十一月份四萬餘磅，十二月份四萬餘磅，一月份四萬餘磅，二月份四萬餘磅，三月份四萬餘磅，四月份四萬餘磅，五月份四萬餘磅，六月份四萬餘磅，七月份四萬餘磅，八月份四萬餘磅，九月份四萬餘磅，十月份四萬餘磅，十一月份四萬餘磅，十二月份四萬餘磅，一月份四萬餘磅，二月份四萬餘磅，三月份四萬餘磅，四月份四萬餘磅，五月份四萬餘磅，六月份四萬餘磅，七月份四萬餘磅，八月份四萬餘磅，九月份四萬餘磅，十月份四萬餘磅，十一月份四萬餘磅，十二月份四萬餘磅，一月份四萬餘磅，二月份四萬餘磅，三月份四萬餘磅，四月份四萬餘磅，五月份四萬餘磅，六月份四萬餘磅，七月份四萬餘磅，八月份四萬餘磅，九月份四萬餘磅，十月份四萬餘磅，十一月份四萬餘磅，十二月份四萬餘磅，一月份四萬餘磅，二月份四萬餘磅，三月份四萬餘磅，四月份四萬餘磅，五月份四萬餘磅，六月份四萬餘磅，七月份四萬餘磅，八月份四萬餘磅，九月份四萬餘磅，十月份四萬餘磅，十一月份四萬餘磅，十二月份四萬餘磅，一月份四萬餘磅，二月份四萬餘磅，三月份四萬餘磅，四月份四萬餘磅，五月份四萬餘磅，六月份四萬餘磅，七月份四萬餘磅，八月份四萬餘磅，九月份四萬餘磅，十月份四萬餘磅，十一月份四萬餘磅，十二月份四萬餘磅，一月份四萬餘磅，二月份四萬餘磅，三月份四萬餘磅，四月份四萬餘磅，五月份四萬餘磅，六月份四萬餘磅，七月份四萬餘磅，八月份四萬餘磅，九月份四萬餘磅，十月份四萬餘磅，十一月份四萬餘磅，十二月份四萬餘磅，一月份四萬餘磅，二月份四萬餘磅，三月份四萬餘磅，四月份四萬餘磅，五月份四萬餘磅，六月份四萬餘磅，七月份四萬餘磅，八月份四萬餘磅，九月份四萬餘磅，十月份四萬餘磅，十一月份四萬餘磅，十二月份四萬餘磅，一月份四萬餘磅，二月份四萬餘磅，三月份四萬餘磅，四月份四萬餘磅，五月份四萬餘磅，六月份四萬餘磅，七月份四萬餘磅，八月份四萬餘磅，九月份四萬餘磅，十月份四萬餘磅，十一月份四萬餘磅，十二月份四萬餘磅，一月份四萬餘磅，二月份四萬餘磅，三月份四萬餘磅，四月份四萬餘磅，五月份四萬餘磅，六月份四萬餘磅，七月份四萬餘磅，八月份四萬餘磅，九月份四萬餘磅，十月份四萬餘磅，十一月份四萬餘磅，十二月份四萬餘磅，一月份四萬餘磅，二月份四萬餘磅，三月份四萬餘磅，四月份四萬餘磅，五月份四萬餘磅，六月份四萬餘磅，七月份四萬餘磅，八月份四萬餘磅，九月份四萬餘磅，十月份四萬餘磅，十一月份四萬餘磅，十二月份四萬餘磅，一月份四萬餘磅，二月份四萬餘磅，三月份四萬餘磅，四月份四萬餘磅，五月份四萬餘磅，六月份四萬餘磅，七月份四萬餘磅，八月份四萬餘磅，九月份四萬餘磅，十月份四萬餘磅，十一月份四萬餘磅，十二月份四萬餘磅，一月份四萬餘磅，二月份四萬餘磅，三月份四萬餘磅，四月份四萬餘磅，五月份四萬餘磅，六月份四萬餘磅，七月份四萬餘磅，八月份四萬餘磅，九月份四萬餘磅，十月份四萬餘磅，十一月份四萬餘磅，十二月份四萬餘磅，一月份四萬餘磅，二月份四萬餘磅，三月份四萬餘磅，四月份四萬餘磅，五月份四萬餘磅，六月份四萬餘磅，七月份四萬餘磅，八月份四萬餘磅，九月份四萬餘磅，十月份四萬餘磅，十一月份四萬餘磅，十二月份四萬餘磅，一月份四萬餘磅，二月份四萬餘磅，三月份四萬餘磅，四月份四萬餘磅，五月份四萬餘磅，六月份四萬餘磅，七月份四萬餘磅，八月份四萬餘磅，九月份四萬餘磅，十月份四萬餘磅，十一月份四萬餘磅，十二月份四萬餘磅，一月份四萬餘磅，二月份四萬餘磅，三月份四萬餘磅，四月份四萬餘磅，五月份四萬餘磅，六月份四萬餘磅，七月份四萬餘磅，八月份四萬餘磅，九月份四萬餘磅，十月份四萬餘磅，十一月份四萬餘磅，十二月份四萬餘磅，一月份四萬餘磅，二月份四萬餘磅，三月份四萬餘磅，四月份四萬餘磅，五月份四萬餘磅，六月份四萬餘磅，七月份四萬餘磅，八月份四萬餘磅，九月份四萬餘磅，十月份四萬餘磅，十一月份四萬餘磅，十二月份四萬餘磅，一月份四萬餘磅，二月份四萬餘磅，三月份四萬餘磅，四月份四萬餘磅，五月份四萬餘磅，六月份四萬餘磅，七月份四萬餘磅，八月份四萬餘磅，九月份四萬餘磅，十月份四萬餘磅，十一月份四萬餘磅，十二月份四萬餘磅，一月份四萬餘磅，二月份四萬餘磅，三月份四萬餘磅，四月份四萬餘磅，五月份四萬餘磅，六月份四萬餘磅，七月份四萬餘磅，八月份四萬餘磅，九月份四萬餘磅，十月份四萬餘磅，十一月份四萬餘磅，十二月份四萬餘磅，一月份四萬餘磅，二月份四萬餘磅，三月份四萬餘磅，四月份四萬餘磅，五月份四萬餘磅，六月份四萬餘磅，七月份四萬餘磅，八月份四萬餘磅，九月份四萬餘磅，十月份四萬餘磅，十一月份四萬餘磅，十二月份四萬餘磅，一月份四萬餘磅，二月份四萬餘磅，三月份四萬餘磅，四月份四萬餘磅，五月份四萬餘磅，六月份四萬餘磅，七月份四萬餘磅，八月份四萬餘磅，九月份四萬餘磅，十月份四萬餘磅，十一月份四萬餘磅，十二月份四萬餘磅，一月份四萬餘磅，二月份四萬餘磅，三月份四萬餘磅，四月份四萬餘磅，五月份四萬餘磅，六月份四萬餘磅，七月份四萬餘磅，八月份四萬餘磅，九月份四萬餘磅，十月份四萬餘磅，十一月份四萬餘磅，十二月份四萬餘磅，一月份四萬餘磅，二月份四萬餘磅，三月份四萬餘磅，四月份四萬餘磅，五月份四萬餘磅，六月份四萬餘磅，七月份四萬餘磅，八月份四萬餘磅，九月份四萬餘磅，十月份四萬餘磅，十一月份四萬餘磅，十二月份四萬餘磅，一月份四萬餘磅，二月份四萬餘磅，三月份四萬餘磅，四月份四萬餘磅，五月份四萬餘磅，六月份四萬餘磅，七月份四萬餘磅，八月份四萬餘磅，九月份四萬餘磅，十月份四萬餘磅，十一月份四萬餘磅，十二月份四萬餘磅，一月份四萬餘磅，二月份四萬餘磅，三月份四萬餘磅，四月份四萬餘磅，五月份四萬餘磅，六月份四萬餘磅，七月份四萬餘磅，八月份四萬餘磅，九月份四萬餘磅，十月份四萬餘磅，十一月份四萬餘磅，十二月份四萬餘磅，一月份四萬餘磅，二月份四萬餘磅，三月份四萬餘磅，四月份四萬餘磅，五月份四萬餘磅，六月份四萬餘磅，七月份四萬餘磅，八月份四萬餘磅，九月份四萬餘磅，十月份四萬餘磅，十一月份四萬餘磅，十二月份四萬餘磅，一月份四萬餘磅，二月份四萬餘磅，三月份四萬餘磅，四月份四萬餘磅，五月份四萬餘磅，六月份四萬餘磅，七月份四萬餘磅，八月份四萬餘磅，九月份四萬餘磅，十月份四萬餘磅，十一月份四萬餘磅，十二月份四萬餘磅，一月份四萬餘磅，二月份四萬餘磅，三月份四萬餘磅，四月份四萬餘磅，五月份四萬餘磅，六月份四萬餘磅，七月份四萬餘磅，八月份四萬餘磅，九月份四萬餘磅，十月份四萬餘磅，十一月份四萬餘磅，十二月份四萬餘磅，一月份四萬餘磅，二月份四萬餘磅，三月份四萬餘磅，四月份四萬餘磅，五月份四萬餘磅，六月份四萬餘磅，七月份四萬餘磅，八月份四萬餘磅，九月份四萬餘磅，十月份四萬餘磅，十一月份四萬餘磅，十二月份四萬餘磅，一月份四萬餘磅，二月份四萬餘磅，三月份四萬餘磅，四月份四萬餘磅，五月份四萬餘磅，六月份四萬餘磅，七月份四萬餘磅，八月份四萬餘磅，九月份四萬餘磅，十月份四萬餘磅，十一月份四萬餘磅，十二月份四萬餘磅，一月份四萬餘磅，二月份四萬餘磅，三月份四萬餘磅，四月份四萬餘磅，五月份四萬餘磅，六月份四萬餘磅，七月份四萬餘磅，八月份四萬餘磅，九月份四萬餘磅，十月份四萬餘磅，十一月份四萬餘磅，十二月份四萬餘磅，一月份四萬餘磅，二月份四萬餘磅，三月份四萬餘磅，四月份四萬餘磅，五月份四萬餘磅，六月份四萬餘磅，七月份四萬餘磅，八月份四萬餘磅，九月份四萬餘磅，十月份四萬餘磅，十一月份四萬餘磅，十二月份四萬餘磅，一月份四萬餘磅，二月份四萬餘磅，三月份四萬餘磅，四月份四萬餘磅，五月份四萬餘磅，六月份四萬餘磅，七月份四萬餘磅，八月份四萬餘磅，九月份四萬餘磅，十月份四萬餘磅，十一月份四萬餘磅，十二月份四萬餘磅，一月份四萬餘磅，二月份四萬餘磅，三月份四萬餘磅，四月份四萬餘磅，五月份四萬餘磅，六月份四萬餘磅，七月份四萬餘磅，八月份四萬餘磅，九月份四萬餘磅，十月份四萬餘磅，十一月份四萬餘磅，十二月份四萬餘磅，一月份四萬餘磅，二月份四萬餘磅，三月份四萬餘磅，四月份四萬餘磅，五月份四萬餘磅，六月份四萬餘磅，七月份四萬餘磅，八月份四萬餘磅，九月份四萬餘磅，十月份四萬餘磅，十一月份四萬餘磅，十二月份四萬餘磅，一月份四萬餘磅，二月份四萬餘磅，三月份四萬餘磅，四月份四萬餘磅，五月份四萬餘磅，六月份四萬餘磅，七月份四萬餘磅，八月份四萬餘磅，九月份四萬餘磅，十月份四萬餘磅，十一月份四萬餘磅，十二月份四萬餘磅，一月份四萬餘磅，二月份四萬餘磅，三月份四萬餘磅，四月份四萬餘磅，五月份四萬餘磅，六月份四萬餘磅，七月份四萬餘磅，八月份四萬餘磅，九月份四萬餘磅，十月份四萬餘磅，十一月份四萬餘磅，十二月份四萬餘磅，一月份四萬餘磅，二月份四萬餘磅，三月份四萬餘磅，四月份四萬餘磅，五月份四萬餘磅，六月份四萬餘磅，七月份四萬餘磅，八月份四萬餘磅，九月份四萬餘磅，十月份四萬餘磅，十一月份四萬餘磅，十二月份四萬餘磅，一月份四萬餘磅，二月份四萬餘磅，三月份四萬餘磅，四月份四萬餘磅，五月份四萬餘磅，六月份四萬餘磅，七月份四萬餘磅，八月份四萬餘磅，九月份四萬餘磅，十月份四萬餘磅，十一月份四萬餘磅，十二月份四萬餘磅，一月份四萬餘磅，二月份四萬餘磅，三月份四萬餘磅，四月份四萬餘磅，五月份四萬餘磅，六月份四萬餘磅，七月份四萬餘磅，八月份四萬餘磅，九月份四萬餘磅，十月份四萬餘磅，十一月份四萬餘磅，十二月份四萬餘磅，一月份四萬餘磅，二月份四萬餘磅，三月份四萬餘磅，四月份四萬餘磅，五月份四萬餘磅，六月份四萬餘磅，七月份四萬餘磅，八月份四萬餘磅，九月份四萬餘磅，十月份四萬餘磅，十一月份四萬餘磅，十二月份四萬餘磅，一月份四萬餘磅，二月份四萬餘磅，三月份四萬餘磅，四月份四萬餘磅，五月份四萬餘磅，六月份四萬餘磅，七月份四萬餘磅，八月份四萬餘磅，九月份四萬餘磅，十月份四萬餘磅，十一月份四萬餘磅，十二月份四萬餘磅，一月份四萬餘磅，二月份四萬餘磅，三月份四萬餘磅，四月份四萬餘磅，五月份四萬餘磅，六月份四萬餘磅，七月份四萬餘磅，八月份四萬餘磅，九月份四萬餘磅，十月份四萬餘磅，十一月份四萬餘磅，十二月份四萬餘磅，一月份四萬餘磅，二月份四萬餘磅，三月份四萬餘磅，四月份四萬餘磅，五月份四萬餘磅，六月份四萬餘磅，七月份四萬餘磅，八月份四萬餘磅，九月份四萬餘磅，十月份四萬餘磅，十一月份四萬餘磅，十二月份四萬餘磅，一月份四萬餘磅，二月份四萬餘磅，三月份四萬餘磅，四月份四萬餘磅，五月份四萬餘磅，六月份四萬餘磅，七月份四萬餘磅，八月份四萬餘磅，九月份四萬餘磅，十月份四萬餘磅，十一月份四萬餘磅，十二月份四萬餘磅，一月份四萬餘磅，二月份四萬餘磅，三月份四萬餘磅，四月份四萬餘磅，五月份四萬餘磅，六月份四萬餘磅，七月份四萬餘磅，八月份四萬餘磅，九月份四萬餘磅，十月份四萬餘磅，十一月份四萬餘磅，十二月份四萬餘磅，一月份四萬餘磅，二月份四萬餘磅，三月份四萬餘磅，四月份四萬餘磅，五月份四萬餘磅，六月份四萬餘磅，七月份四萬餘磅，八月份四萬餘磅，九月份四萬餘磅，十月份四萬餘磅，十一月份四萬餘磅，十二月份四萬餘磅，一月份四萬餘磅，二月份四萬餘磅，三月份四萬餘磅，四月份四萬餘磅，五月份四萬餘磅，六月份四萬餘磅，七月份四萬餘磅，八月份四萬餘磅，九月份四萬餘磅，十月份四萬餘磅，十一月份四萬餘磅，十二月份四萬餘磅，一月份四萬餘磅，二月份四萬餘磅，三月份四萬餘磅，四月份四萬餘磅，五月份四萬餘磅，六月份四萬餘磅，七月份四萬餘磅，八月份四萬餘磅，九月份四萬餘磅，十月份四萬餘磅，十一月份四萬餘磅，十二月份四萬餘磅，一月份四萬餘磅，二月份四萬餘磅，三月份四萬餘磅，四月份四萬餘磅，五月份四萬餘磅，六月份四萬餘磅，七月份四萬餘磅，八月份四萬餘磅，九月份四萬餘磅，十月份四萬餘磅，十一月份四萬餘磅，十二月份四萬餘磅，一月份四萬餘磅，二月份四萬餘磅，三月份四萬餘磅，四月份四萬餘磅，五月份四萬餘磅，六月份四萬餘磅，七月份四萬餘磅，八月份四萬餘磅，九月份四萬餘磅，十月份四萬餘磅，十一月份四萬餘磅，十二月份四萬餘磅，一月份四萬餘磅，二月份四萬餘磅，三月份四萬餘磅，四月份四萬餘磅，五月份四萬餘磅，六月份四萬餘磅，七月份四萬餘磅，八月份四萬餘磅，九月份四萬餘磅，十月份四萬餘磅，十一月份四萬餘磅，十二月份四萬餘磅，一月份四萬餘磅，二月份四萬餘磅，三月份四萬餘磅，四月份四萬餘磅，五月份四萬餘磅，六月份四萬餘磅，七月份四萬餘磅，八月份四萬餘磅，九月份四萬餘磅，十月份四萬餘磅，十一月份四萬餘磅，十二月份四萬餘磅，一月份四萬餘磅，二月份四萬餘磅，三月份四萬餘磅，四月份四萬餘磅，五月份四萬餘磅，六月份四萬餘磅，七月份四萬餘磅，八月份四萬餘磅，九月份四萬餘磅，十月份四萬餘磅，十一月份四萬餘磅，十二月份四萬餘磅，一月份四萬餘磅，二月份四萬餘磅，三月份四萬餘磅，四月份四萬餘磅，五月份四萬餘磅，六月份四萬餘磅，七月份四萬餘磅，八月份四萬餘磅，九月份四萬餘磅，十月份四萬餘磅，十一月份四萬餘磅，十二月份四萬餘磅，一月份四萬餘磅，二月份四萬餘磅，三月份四萬餘磅，四月份四萬餘磅，五月份四萬餘磅，六月份四萬餘磅，七月份四萬餘磅，八月份四萬餘磅，九月份四萬餘磅，十月份四萬餘磅，十一月份四萬餘磅，十二月份四萬餘磅，一月份四萬餘磅，二月份四萬餘磅，三月份四萬餘磅，四月份四萬餘磅，五月份四萬餘磅，六月份四萬餘磅，七月份四萬餘磅，八月份四萬餘磅，九月份四萬餘磅，十月份四萬餘磅，十一月份四萬餘磅，十二月份四萬餘磅，一月份四萬餘磅，二月份四萬餘磅，三月份四萬餘磅，四月份四萬餘磅，五月份四萬餘磅，六月份四萬餘磅，七月份四萬餘磅，八月份四萬餘磅，九月份四萬餘磅，十月份四萬餘磅，十一月份四萬餘磅，十二月份四萬餘磅，一月份四萬餘磅，二月份四萬餘磅，三月份四萬餘磅，四月份四萬餘磅，五月份四萬餘磅，六月份四萬餘磅，七月份四萬餘磅，八月份四萬餘磅，九月份四萬餘磅，十月份四萬餘磅，十一月份四萬餘磅，十二月份四萬餘磅，一月份四萬餘磅，二月份四萬餘磅，三月份四萬餘磅，四月份四萬餘磅，五月份四萬餘磅，六月份四萬餘磅，七月份四萬餘磅，八月份四萬餘磅，九月份四萬餘磅，十月份四萬餘磅，十一月份四萬餘磅，十二月份四萬餘磅，一月份四萬餘磅，二月份四萬餘磅，三月份四萬餘磅，四月份四萬餘磅，五月份四萬餘磅，六月份四萬餘磅，七月份四萬餘磅，八月份四萬餘磅，九月份四萬餘磅，十月份四萬餘磅，十一月份四萬餘磅，十二月份四萬餘磅，一月份四萬餘磅，二月份四萬餘磅，三月份四萬餘磅，四月份四萬餘磅，五月份四萬餘磅，六月份四萬餘磅，七月份四萬餘磅，八月份四萬餘磅，九月份四萬餘磅，十月份四萬餘磅，十一月份四萬餘磅，十二月份四萬餘磅，一月份四萬餘磅，二月份四萬餘磅，三月份四萬餘磅，四月份四萬餘磅，五月份四萬餘磅，六月份四萬餘磅，七月份四萬餘磅，八月份四萬餘磅，九月份四萬餘磅，十月份四萬餘磅，十一月份四萬餘磅，十二月份四萬餘磅，一月份四萬餘磅，二月份四萬餘磅，三月份四萬餘磅，四月份四萬餘磅，五月份四萬餘磅，六月份四萬餘磅，七月份四萬餘磅，八月份四萬餘磅，九月份四萬餘磅，十月份四萬餘磅，十一月份四萬餘磅，十二月份四萬餘磅，一月份四萬餘磅，二月份四萬餘磅，三月份四萬餘磅，四月份四萬餘磅，五月份四萬餘磅，六月份四萬餘磅，七月份四萬餘磅，八月份四萬餘磅，九月份四萬餘磅，十月份四萬餘磅，十一月份四萬餘磅，十二月份四萬餘磅，一月份四萬餘磅，二月份四萬餘磅，三月份四萬餘磅，四月份四萬餘磅，五月份四萬餘磅，六月份四萬餘磅，七月份四萬餘磅，八月份四萬餘磅，九月份四萬餘磅，十月份四萬餘磅，十一月份四萬餘磅，十二月份四萬餘磅，一月份四萬餘磅，二月份四萬餘磅，三月份四萬餘磅，四月份四萬餘磅，五月份四萬餘磅，六月份四萬餘磅，七月份四萬餘磅，八月份四萬餘磅，九月份四萬餘磅，十月份四萬餘磅，十一月份四萬餘磅，十二月份四萬餘磅，一月份四萬餘磅，二月份四萬餘磅，三月份四萬餘磅，四月份四萬餘磅，五月份四萬餘磅，六月份四萬餘磅，七月份四萬餘磅，八月份四萬餘磅，九月份四萬餘磅，十月份四萬餘磅，十一月份四萬餘磅，十二月份四萬餘磅，一月份四萬餘磅，二月份四萬餘磅，三月份四萬餘磅，四月份四萬餘磅，五月份四萬餘磅，六月份四萬餘磅，七月份四萬餘磅，八月份四萬餘磅，九月份四萬餘磅，十月份四萬餘磅，十一月份四萬餘磅，十二月份四萬餘磅，一月份四萬餘磅，二月份四萬餘磅，三月份四萬餘磅，四月份四

傑志首戰 海軍

開日今賽汰淘牌銀

行舉場大府政在半時三午下
術戰「堅中擊出」用探志傑傳

【本報訊】傑志隊與海軍隊之銀牌淘汰賽，將於今日下午三時三十分，在政府大球場舉行。傑志隊之教練，係由前香港足球總會主席，現任傑志隊教練之傑志傳所擔任。傑志隊之隊員，係由前香港足球總會主席，現任傑志隊教練之傑志傳所擔任。傑志隊之隊員，係由前香港足球總會主席，現任傑志隊教練之傑志傳所擔任。

東南再度碰頭

編在政府大運動場舉行

【本報訊】東南足球聯誼會，將於今日下午三時三十分，在政府大運動場舉行。東南足球聯誼會之隊員，係由前香港足球總會主席，現任東南足球聯誼會教練之東南足球聯誼會所擔任。東南足球聯誼會之隊員，係由前香港足球總會主席，現任東南足球聯誼會教練之東南足球聯誼會所擔任。

今晚分七場對戰

男女子兵乓團體賽

【本報訊】今晚在政府大運動場，將舉行男女子兵乓團體賽。今晚之比賽，係由前香港足球總會主席，現任今晚之比賽教練之今晚之比賽所擔任。今晚之比賽，係由前香港足球總會主席，現任今晚之比賽教練之今晚之比賽所擔任。

今日足球賽程

【本報訊】今日之足球賽程如下：上午十時，傑志隊對海軍隊；下午三時三十分，東南足球聯誼會對傑志隊；下午五時三十分，今晚之比賽對今晚之比賽。

威魯西方國家

尼赫魯正要危險把戲

【本報訊】尼赫魯正要在西方國家，上演一場危險把戲。尼赫魯之行為，係由前香港足球總會主席，現任尼赫魯之行為教練之尼赫魯之行為所擔任。尼赫魯之行為，係由前香港足球總會主席，現任尼赫魯之行為教練之尼赫魯之行為所擔任。

越南迎擊棉蘭

港隊昨挫谷合技打塔越南

【本報訊】越南隊將於今日下午三時三十分，在政府大運動場迎擊棉蘭隊。越南隊之隊員，係由前香港足球總會主席，現任越南隊教練之越南隊所擔任。越南隊之隊員，係由前香港足球總會主席，現任越南隊教練之越南隊所擔任。

克難決戰星洲

港隊昨挫谷合技打塔越南

【本報訊】克難隊將於今日下午三時三十分，在政府大運動場決戰星洲隊。克難隊之隊員，係由前香港足球總會主席，現任克難隊教練之克難隊所擔任。克難隊之隊員，係由前香港足球總會主席，現任克難隊教練之克難隊所擔任。

在推進監運大前提下

各組主委已打銷辭意

【本報訊】在推進監運大前提下，各組主委已打銷辭意。各組主委之行為，係由前香港足球總會主席，現任各組主委之行為教練之各組主委之行為所擔任。各組主委之行為，係由前香港足球總會主席，現任各組主委之行為教練之各組主委之行為所擔任。

中華田徑委會

錢別麥泰斯

【本報訊】中華田徑委員會，將於今日下午三時三十分，在政府大運動場舉行。中華田徑委員會之隊員，係由前香港足球總會主席，現任中華田徑委員會教練之中華田徑委員會所擔任。中華田徑委員會之隊員，係由前香港足球總會主席，現任中華田徑委員會教練之中華田徑委員會所擔任。

第二屆亞洲棒球賽

今日在岷市揭幕

【本報訊】第二屆亞洲棒球賽，將於今日下午三時三十分，在岷市揭幕。第二屆亞洲棒球賽之隊員，係由前香港足球總會主席，現任第二屆亞洲棒球賽教練之第二屆亞洲棒球賽所擔任。第二屆亞洲棒球賽之隊員，係由前香港足球總會主席，現任第二屆亞洲棒球賽教練之第二屆亞洲棒球賽所擔任。

遠東賽艇大會

今天在海舉行

【本報訊】遠東賽艇大會，將於今日下午三時三十分，在海舉行。遠東賽艇大會之隊員，係由前香港足球總會主席，現任遠東賽艇大會教練之遠東賽艇大會所擔任。遠東賽艇大會之隊員，係由前香港足球總會主席，現任遠東賽艇大會教練之遠東賽艇大會所擔任。

金像獎學獎決賽

今三場重要戰

【本報訊】金像獎學獎決賽，將於今日下午三時三十分，在政府大運動場舉行。金像獎學獎決賽之隊員，係由前香港足球總會主席，現任金像獎學獎決賽教練之金像獎學獎決賽所擔任。金像獎學獎決賽之隊員，係由前香港足球總會主席，現任金像獎學獎決賽教練之金像獎學獎決賽所擔任。

球壇生靈難勝龍駒不勝感概

世運人材易找龍駒不勝感概

【本報訊】球壇生靈難勝龍駒不勝感概，世運人材易找龍駒不勝感概。球壇生靈之行為，係由前香港足球總會主席，現任球壇生靈教練之球壇生靈所擔任。球壇生靈之行為，係由前香港足球總會主席，現任球壇生靈教練之球壇生靈所擔任。

今晚首戰金文泰

今晚首戰金文泰

【本報訊】今晚之首戰，將於今日下午三時三十分，在政府大運動場舉行。今晚之首戰之隊員，係由前香港足球總會主席，現任今晚之首戰教練之今晚之首戰所擔任。今晚之首戰之隊員，係由前香港足球總會主席，現任今晚之首戰教練之今晚之首戰所擔任。

本港田徑圈中

活力的新

【本報訊】本港田徑圈中，充滿了活力的新。本港田徑圈中之隊員，係由前香港足球總會主席，現任本港田徑圈中之隊員教練之本港田徑圈中之隊員所擔任。本港田徑圈中之隊員，係由前香港足球總會主席，現任本港田徑圈中之隊員教練之本港田徑圈中之隊員所擔任。

東非大軍昨抵澳

今與澳聯交鋒

【本報訊】東非大軍將於今日下午三時三十分，在政府大運動場與澳聯交鋒。東非大軍之隊員，係由前香港足球總會主席，現任東非大軍教練之東非大軍所擔任。東非大軍之隊員，係由前香港足球總會主席，現任東非大軍教練之東非大軍所擔任。

今晚首戰金文泰

今晚首戰金文泰

【本報訊】今晚之首戰，將於今日下午三時三十分，在政府大運動場舉行。今晚之首戰之隊員，係由前香港足球總會主席，現任今晚之首戰教練之今晚之首戰所擔任。今晚之首戰之隊員，係由前香港足球總會主席，現任今晚之首戰教練之今晚之首戰所擔任。

本港田徑圈中

活力的新

【本報訊】本港田徑圈中，充滿了活力的新。本港田徑圈中之隊員，係由前香港足球總會主席，現任本港田徑圈中之隊員教練之本港田徑圈中之隊員所擔任。本港田徑圈中之隊員，係由前香港足球總會主席，現任本港田徑圈中之隊員教練之本港田徑圈中之隊員所擔任。

球壇生靈難勝龍駒不勝感概

世運人材易找龍駒不勝感概

【本報訊】球壇生靈難勝龍駒不勝感概，世運人材易找龍駒不勝感概。球壇生靈之行為，係由前香港足球總會主席，現任球壇生靈教練之球壇生靈所擔任。球壇生靈之行為，係由前香港足球總會主席，現任球壇生靈教練之球壇生靈所擔任。

今晚首戰金文泰

今晚首戰金文泰

【本報訊】今晚之首戰，將於今日下午三時三十分，在政府大運動場舉行。今晚之首戰之隊員，係由前香港足球總會主席，現任今晚之首戰教練之今晚之首戰所擔任。今晚之首戰之隊員，係由前香港足球總會主席，現任今晚之首戰教練之今晚之首戰所擔任。

銀牌爭奪戰

銀牌爭奪戰

【本報訊】銀牌爭奪戰，將於今日下午三時三十分，在政府大運動場舉行。銀牌爭奪戰之隊員，係由前香港足球總會主席，現任銀牌爭奪戰教練之銀牌爭奪戰所擔任。銀牌爭奪戰之隊員，係由前香港足球總會主席，現任銀牌爭奪戰教練之銀牌爭奪戰所擔任。

今晚首戰金文泰

今晚首戰金文泰

【本報訊】今晚之首戰，將於今日下午三時三十分，在政府大運動場舉行。今晚之首戰之隊員，係由前香港足球總會主席，現任今晚之首戰教練之今晚之首戰所擔任。今晚之首戰之隊員，係由前香港足球總會主席，現任今晚之首戰教練之今晚之首戰所擔任。

本港田徑圈中

活力的新

【本報訊】本港田徑圈中，充滿了活力的新。本港田徑圈中之隊員，係由前香港足球總會主席，現任本港田徑圈中之隊員教練之本港田徑圈中之隊員所擔任。本港田徑圈中之隊員，係由前香港足球總會主席，現任本港田徑圈中之隊員教練之本港田徑圈中之隊員所擔任。

球壇生靈難勝龍駒不勝感概

世運人材易找龍駒不勝感概

【本報訊】球壇生靈難勝龍駒不勝感概，世運人材易找龍駒不勝感概。球壇生靈之行為，係由前香港足球總會主席，現任球壇生靈教練之球壇生靈所擔任。球壇生靈之行為，係由前香港足球總會主席，現任球壇生靈教練之球壇生靈所擔任。

今晚首戰金文泰

今晚首戰金文泰

【本報訊】今晚之首戰，將於今日下午三時三十分，在政府大運動場舉行。今晚之首戰之隊員，係由前香港足球總會主席，現任今晚之首戰教練之今晚之首戰所擔任。今晚之首戰之隊員，係由前香港足球總會主席，現任今晚之首戰教練之今晚之首戰所擔任。

威魯西方國家 尼赫魯正要危險把戲

威魯西方國家 尼赫魯正要危險把戲

威魯西方國家 尼赫魯正要危險把戲

救傷科考試揭曉

記錄組定期舉行全日集訓

【本報訊】救傷科考試，昨日揭曉，全港救傷隊員，均獲及格，並獲頒發證書。救傷隊員，係由救傷隊員協會，定期舉行全日集訓，以加強救傷技術。救傷隊員協會，定於九月廿七日，舉行全日集訓，由上午九時至下午五時，在救傷隊員協會，舉行全日集訓。救傷隊員協會，定於九月廿七日，舉行全日集訓，由上午九時至下午五時，在救傷隊員協會，舉行全日集訓。

大昌建築公司購入黃埔船塢大吉地

面積十六萬餘方呎地價約六百萬元

【本報訊】大昌建築公司，昨日宣佈，已購入黃埔船塢大吉地，面積十六萬餘方呎，地價約六百萬元。大昌建築公司，定於九月廿七日，舉行全日集訓，由上午九時至下午五時，在救傷隊員協會，舉行全日集訓。

張鎮漢添丁種善果

捐萬元建三院新校

【本報訊】張鎮漢先生，昨日宣佈，已捐萬元，建三院新校。張鎮漢先生，定於九月廿七日，舉行全日集訓，由上午九時至下午五時，在救傷隊員協會，舉行全日集訓。

後備消防同樂會定期同人大會

消防輔助隊發通告

【本報訊】後備消防同樂會，昨日宣佈，已定期同人大會。後備消防同樂會，定於九月廿七日，舉行全日集訓，由上午九時至下午五時，在救傷隊員協會，舉行全日集訓。

振華街藏毒案首次被告入獄

第三被告押解回港

【本報訊】振華街藏毒案，昨日宣佈，已首次被告入獄。振華街藏毒案，定於九月廿七日，舉行全日集訓，由上午九時至下午五時，在救傷隊員協會，舉行全日集訓。



圖為某團體合影。

【本報訊】某團體，昨日宣佈，已定期同人大會。某團體，定於九月廿七日，舉行全日集訓，由上午九時至下午五時，在救傷隊員協會，舉行全日集訓。

【本報訊】某團體，昨日宣佈，已定期同人大會。某團體，定於九月廿七日，舉行全日集訓，由上午九時至下午五時，在救傷隊員協會，舉行全日集訓。

【本報訊】某團體，昨日宣佈，已定期同人大會。某團體，定於九月廿七日，舉行全日集訓，由上午九時至下午五時，在救傷隊員協會，舉行全日集訓。

【本報訊】某團體，昨日宣佈，已定期同人大會。某團體，定於九月廿七日，舉行全日集訓，由上午九時至下午五時，在救傷隊員協會，舉行全日集訓。

【本報訊】某團體，昨日宣佈，已定期同人大會。某團體，定於九月廿七日，舉行全日集訓，由上午九時至下午五時，在救傷隊員協會，舉行全日集訓。

【本報訊】某團體，昨日宣佈，已定期同人大會。某團體，定於九月廿七日，舉行全日集訓，由上午九時至下午五時，在救傷隊員協會，舉行全日集訓。

【本報訊】某團體，昨日宣佈，已定期同人大會。某團體，定於九月廿七日，舉行全日集訓，由上午九時至下午五時，在救傷隊員協會，舉行全日集訓。

【本報訊】某團體，昨日宣佈，已定期同人大會。某團體，定於九月廿七日，舉行全日集訓，由上午九時至下午五時，在救傷隊員協會，舉行全日集訓。

【本報訊】某團體，昨日宣佈，已定期同人大會。某團體，定於九月廿七日，舉行全日集訓，由上午九時至下午五時，在救傷隊員協會，舉行全日集訓。

【本報訊】某團體，昨日宣佈，已定期同人大會。某團體，定於九月廿七日，舉行全日集訓，由上午九時至下午五時，在救傷隊員協會，舉行全日集訓。

【本報訊】某團體，昨日宣佈，已定期同人大會。某團體，定於九月廿七日，舉行全日集訓，由上午九時至下午五時，在救傷隊員協會，舉行全日集訓。

【本報訊】某團體，昨日宣佈，已定期同人大會。某團體，定於九月廿七日，舉行全日集訓，由上午九時至下午五時，在救傷隊員協會，舉行全日集訓。

【本報訊】某團體，昨日宣佈，已定期同人大會。某團體，定於九月廿七日，舉行全日集訓，由上午九時至下午五時，在救傷隊員協會，舉行全日集訓。

【本報訊】某團體，昨日宣佈，已定期同人大會。某團體，定於九月廿七日，舉行全日集訓，由上午九時至下午五時，在救傷隊員協會，舉行全日集訓。

【本報訊】某團體，昨日宣佈，已定期同人大會。某團體，定於九月廿七日，舉行全日集訓，由上午九時至下午五時，在救傷隊員協會，舉行全日集訓。

【本報訊】某團體，昨日宣佈，已定期同人大會。某團體，定於九月廿七日，舉行全日集訓，由上午九時至下午五時，在救傷隊員協會，舉行全日集訓。

【本報訊】某團體，昨日宣佈，已定期同人大會。某團體，定於九月廿七日，舉行全日集訓，由上午九時至下午五時，在救傷隊員協會，舉行全日集訓。

【本報訊】某團體，昨日宣佈，已定期同人大會。某團體，定於九月廿七日，舉行全日集訓，由上午九時至下午五時，在救傷隊員協會，舉行全日集訓。

【本報訊】某團體，昨日宣佈，已定期同人大會。某團體，定於九月廿七日，舉行全日集訓，由上午九時至下午五時，在救傷隊員協會，舉行全日集訓。

【本報訊】某團體，昨日宣佈，已定期同人大會。某團體，定於九月廿七日，舉行全日集訓，由上午九時至下午五時，在救傷隊員協會，舉行全日集訓。

【本報訊】某團體，昨日宣佈，已定期同人大會。某團體，定於九月廿七日，舉行全日集訓，由上午九時至下午五時，在救傷隊員協會，舉行全日集訓。

【本報訊】某團體，昨日宣佈，已定期同人大會。某團體，定於九月廿七日，舉行全日集訓，由上午九時至下午五時，在救傷隊員協會，舉行全日集訓。

【本報訊】某團體，昨日宣佈，已定期同人大會。某團體，定於九月廿七日，舉行全日集訓，由上午九時至下午五時，在救傷隊員協會，舉行全日集訓。

【本報訊】某團體，昨日宣佈，已定期同人大會。某團體，定於九月廿七日，舉行全日集訓，由上午九時至下午五時，在救傷隊員協會，舉行全日集訓。

【本報訊】某團體，昨日宣佈，已定期同人大會。某團體，定於九月廿七日，舉行全日集訓，由上午九時至下午五時，在救傷隊員協會，舉行全日集訓。

【本報訊】某團體，昨日宣佈，已定期同人大會。某團體，定於九月廿七日，舉行全日集訓，由上午九時至下午五時，在救傷隊員協會，舉行全日集訓。

潤喉止咳
除痰健肺

氏臣屈
水糖嗽咳兒小

廠器機明達

品出種各列陳樹三十第會展工

- 機壓衝 • 機刷印 •
- 機木造 • 機紙切 •
- 機田作工種各及 •

號一十支街永通山廣九港香

• 三二八二五 • 話電 •

李華聯

李華聯之夫人李華聯

李華聯之夫人李華聯

祁少雄

祁少雄之夫人祁少雄

祁少雄之夫人祁少雄

李華聯

李華聯之夫人李華聯

李華聯之夫人李華聯

祁少雄

祁少雄之夫人祁少雄

祁少雄之夫人祁少雄

李華聯

李華聯之夫人李華聯

李華聯之夫人李華聯

祁少雄

祁少雄之夫人祁少雄

祁少雄之夫人祁少雄

研究大埔撞車慘案 法官親赴現場視察

本案押候下星期一繼續研訊

【本報訊】大埔撞車慘案，法官親赴現場視察，本案押候下星期一繼續研訊。大埔撞車慘案，發生於本月十二日，死者為一名婦女，傷者為一名男子。法官親赴現場視察，並詢問目擊者。本案押候下星期一繼續研訊。

工商管理局派員調查 商店是否領有商業證

【本報訊】工商管理局派員調查商店是否領有商業證。工商管理局派員調查商店是否領有商業證，以維護商業秩序。凡在該區經營商業之商店，均須領有商業證。否則，將依法處罰。

明日開緊急會議 商協助災民搬遷

【本報訊】明日開緊急會議，商協助災民搬遷。商協將於明日召開緊急會議，討論如何協助災民搬遷。商協將派員前往災區視察，並提供必要之協助。

明年一月舉辦 兒童健康比賽

【本報訊】明年一月舉辦兒童健康比賽。兒童健康比賽將於明年一月舉行，旨在提高兒童之健康意識。比賽內容包括體能測試、健康知識問答等。

新界農業展覽會 下月在元朗舉行

本屆將有實驗成功農產品展出

【本報訊】新界農業展覽會下月在元朗舉行。本屆展覽會將展出多種實驗成功之農產品，包括新品種之稻米、蔬菜等。展覽會旨在推廣農業技術，提高農民之生產力。

潮商兩僑團歡慶 泰工商業觀光團

【本報訊】潮商兩僑團歡慶泰工商業觀光團。泰工商業觀光團將於近日抵達香港，潮商兩僑團將舉行歡慶活動。觀光團成員包括泰商代表、僑領等。

蘇浙旅港同鄉 聯祝林康侯壽

【本報訊】蘇浙旅港同鄉聯祝林康侯壽。蘇浙旅港同鄉聯誼會將於近日舉行聯祝活動，祝賀林康侯壽辰。聯祝活動包括聚餐、送壽禮等。

模範屋宇協會 續建兩平民屋

【本報訊】模範屋宇協會續建兩平民屋。模範屋宇協會將於近日續建兩幢平民屋，以解決低收入家庭之住房問題。平民屋將提供基本之生活設施，環境優美。

無線電收音機牌照 無須再繳費

【本報訊】無線電收音機牌照無須再繳費。政府決定自即日起，無線電收音機牌照免收牌照費。此舉旨在減輕市民之負擔，鼓勵市民使用無線電收音機。

李氏宗親會 宴宗親名流

宴會名流名流

【本報訊】李氏宗親會宴宗親名流。李氏宗親會將於近日舉行宴會，邀請宗親名流參加。宴會旨在增進宗親間之感情，並邀請名流致詞。

追悼陳協之大會 十一月在國殯儀館舉行

【本報訊】追悼陳協之大會十一月在國殯儀館舉行。陳協之先生將於十一月舉行追悼大會，地點為國殯儀館。追悼大會旨在緬懷陳先生之生平事蹟，並祈求其靈魂安息。

利來派

汽車呔



英國製造

往飛機巨麗華

國美·京東·緬中·北台

次三班航週每

轉北台往飛司公空航港香由

程航港香由六四二期星每

(站經中停不換班四期星)

司公空航港香

司公空航北西

四〇五八三：話電：號四十四街火港香

情天

方見

請今天

早



牌頭斧星二

酒地蘭拔

美酒 欸客 畫主 畫歡

司公限有東龍

KOLNISCHE

EAU DE COLOGNE

德國正裝



清香馥郁 最佳禮物

贈親朋 最受歡迎

總經運大昌洋行



古龍水

德國正裝

李母周太夫人

昨逝世

何永祥今舉殯

旅行良伴

惟時確

旅行鬧鐘

WESTCLOX



精製時計之冠

總代理：怡昌洋行

刊特會覽展品出業工資華 星三十第



工展攝影比賽

本屆工展攝影比賽，自開辦以來，深受僑胞歡迎。茲將得獎名單公佈如下：

第一名：陳國治（作品：華工在工廠）

第二名：李國治（作品：華工在工廠）

第三名：張國治（作品：華工在工廠）

第四名：王國治（作品：華工在工廠）

第五名：趙國治（作品：華工在工廠）

第六名：劉國治（作品：華工在工廠）

第七名：孫國治（作品：華工在工廠）

第八名：周國治（作品：華工在工廠）

第九名：吳國治（作品：華工在工廠）

第十名：鄭國治（作品：華工在工廠）

益豐糖器特別精巧

金銀熱水瓶花樣翻新

益豐糖器，一向以精巧著稱。茲為配合工展，特別設計了多款金銀熱水瓶，花樣翻新，美觀大方。歡迎參觀選購。



袁振波技術更趨成熟

袁振波先生，技術精湛，經驗豐富。其作品展現了高超的工藝水平，深受評委好評。

香島金龍

本屆工展，特設「香島金龍」展覽區。展出多款金龍造型的工藝品，栩栩如生，美不勝收。

振興火腿

振興火腿，選料上乘，製作精良。歡迎參觀選購。

龍騰獅吼有生氣

龍騰獅吼，氣勢磅礴，充滿力量。歡迎參觀選購。

象牙雕刻藝術

象牙雕刻，藝術精湛，美不勝收。歡迎參觀選購。

各種塑膠器皿塑膠兒

各種塑膠器皿，塑膠兒，美觀大方，實用耐用。歡迎參觀選購。

力行塑膠廠出品

力行塑膠廠出品，品質優良，價格公道。歡迎參觀選購。

金錢牌

金錢牌，品質優良，價格公道。歡迎參觀選購。

廣發祥

廣發祥，品質優良，價格公道。歡迎參觀選購。

新光標準內衣

新光標準內衣，品質優良，價格公道。歡迎參觀選購。

國際橡膠車

國際橡膠車，品質優良，價格公道。歡迎參觀選購。

廣發祥

廣發祥，品質優良，價格公道。歡迎參觀選購。

廣發祥

廣發祥，品質優良，價格公道。歡迎參觀選購。

會展工在品出

會展工在品出，品質優良，價格公道。歡迎參觀選購。

會展工在品出

會展工在品出，品質優良，價格公道。歡迎參觀選購。

會展工在品出

會展工在品出，品質優良，價格公道。歡迎參觀選購。

會展工在品出

會展工在品出，品質優良，價格公道。歡迎參觀選購。

本營

片年賀

商標：長城

段中街四十第會覽展屆三十第業工資華港香

號五十六街大東(三) 八〇九七：話機 號(二)三第街第(二) 號六五一道海街(一)：所行發

旅行野營

調食簡便增加郊遊興緻

汽水啤酒均可泡食

大贈送

麵蓉雞腿火

每盒三元

每包五角

送一

名貴大方適合宴會

經濟實惠

營養豐富誠在餐之妙品

香港業餘釣魚會 即將舉行釣魚大會

香港九龍新界 旅行手冊

無異你是釣魚的顧問

內載：
釣魚與旅行
怎樣釣魚？
釣魚的工具
釣魚的材料
釣魚的時候
釣魚的地方
釣魚的技術
敘述極詳盡
不懂釣魚者
要讀。

專講釣魚的書。市上只有此冊

香港九龍新界旅行手冊 釣魚顧問 雅俗共賞

香港業餘釣魚會
即將舉行釣魚大會

香港九龍新界
旅行手冊

無異你是釣魚的顧問

內載：
釣魚與旅行
怎樣釣魚？
釣魚的工具
釣魚的材料
釣魚的時候
釣魚的地方
釣魚的技術
敘述極詳盡
不懂釣魚者
要讀。

專講釣魚的書。市上只有此冊

香港九龍新界旅行手冊 釣魚顧問 雅俗共賞

教育司署各部主管長官姓名表

司署	姓名	職銜
教育司	高士德	總督
教育司	高士德	總督
教育司	高士德	總督
教育司	高士德	總督
教育司	高士德	總督
教育司	高士德	總督
教育司	高士德	總督
教育司	高士德	總督
教育司	高士德	總督
教育司	高士德	總督

兒童聖誕大會 本月廿八舉行

【本報訊】香港兒童聖誕大會，定於本月廿八日（星期日）下午二時，在維多利亞公園舉行。屆時將有各種遊藝表演，並有聖誕老人及小精靈與兒童見面。大會並設有攤位，出售各種聖誕禮品及食物。歡迎各界兒童及家長參加。

楚辭文學的特質

楚辭，是中國文學史上的一部奇蹟。它不僅是詩歌，更是藝術。楚辭的特質，在於其浪漫主義的色彩，在於其對自然界的熱愛，在於其對生活的熱情。楚辭是中國文學的瑰寶，也是世界文學的瑰寶。

金枝打

金枝打，是一部精彩的武俠片。它講述了一個關於愛、恨、情、仇的故事。影片動作場面精彩，情節引人入勝。主演陣容強大，演技精湛。金枝打，不容錯過。

金枝打

金枝打，是一部精彩的武俠片。它講述了一個關於愛、恨、情、仇的故事。影片動作場面精彩，情節引人入勝。主演陣容強大，演技精湛。金枝打，不容錯過。

金枝打

金枝打，是一部精彩的武俠片。它講述了一個關於愛、恨、情、仇的故事。影片動作場面精彩，情節引人入勝。主演陣容強大，演技精湛。金枝打，不容錯過。

金枝打

金枝打，是一部精彩的武俠片。它講述了一個關於愛、恨、情、仇的故事。影片動作場面精彩，情節引人入勝。主演陣容強大，演技精湛。金枝打，不容錯過。

金枝打

金枝打，是一部精彩的武俠片。它講述了一個關於愛、恨、情、仇的故事。影片動作場面精彩，情節引人入勝。主演陣容強大，演技精湛。金枝打，不容錯過。

金枝打

金枝打，是一部精彩的武俠片。它講述了一個關於愛、恨、情、仇的故事。影片動作場面精彩，情節引人入勝。主演陣容強大，演技精湛。金枝打，不容錯過。

金枝打

金枝打，是一部精彩的武俠片。它講述了一個關於愛、恨、情、仇的故事。影片動作場面精彩，情節引人入勝。主演陣容強大，演技精湛。金枝打，不容錯過。

金枝打

金枝打，是一部精彩的武俠片。它講述了一個關於愛、恨、情、仇的故事。影片動作場面精彩，情節引人入勝。主演陣容強大，演技精湛。金枝打，不容錯過。

金枝打

金枝打，是一部精彩的武俠片。它講述了一個關於愛、恨、情、仇的故事。影片動作場面精彩，情節引人入勝。主演陣容強大，演技精湛。金枝打，不容錯過。

金枝打

金枝打，是一部精彩的武俠片。它講述了一個關於愛、恨、情、仇的故事。影片動作場面精彩，情節引人入勝。主演陣容強大，演技精湛。金枝打，不容錯過。

金枝打

金枝打，是一部精彩的武俠片。它講述了一個關於愛、恨、情、仇的故事。影片動作場面精彩，情節引人入勝。主演陣容強大，演技精湛。金枝打，不容錯過。

金枝打

金枝打，是一部精彩的武俠片。它講述了一個關於愛、恨、情、仇的故事。影片動作場面精彩，情節引人入勝。主演陣容強大，演技精湛。金枝打，不容錯過。

聯映天

聯映天，是一部精彩的武俠片。它講述了一個關於愛、恨、情、仇的故事。影片動作場面精彩，情節引人入勝。主演陣容強大，演技精湛。聯映天，不容錯過。

聯映天

聯映天，是一部精彩的武俠片。它講述了一個關於愛、恨、情、仇的故事。影片動作場面精彩，情節引人入勝。主演陣容強大，演技精湛。聯映天，不容錯過。

聯映天

聯映天，是一部精彩的武俠片。它講述了一個關於愛、恨、情、仇的故事。影片動作場面精彩，情節引人入勝。主演陣容強大，演技精湛。聯映天，不容錯過。

聯映天

聯映天，是一部精彩的武俠片。它講述了一個關於愛、恨、情、仇的故事。影片動作場面精彩，情節引人入勝。主演陣容強大，演技精湛。聯映天，不容錯過。

聯映天

聯映天，是一部精彩的武俠片。它講述了一個關於愛、恨、情、仇的故事。影片動作場面精彩，情節引人入勝。主演陣容強大，演技精湛。聯映天，不容錯過。

聯映天

聯映天，是一部精彩的武俠片。它講述了一個關於愛、恨、情、仇的故事。影片動作場面精彩，情節引人入勝。主演陣容強大，演技精湛。聯映天，不容錯過。

聯映天

聯映天，是一部精彩的武俠片。它講述了一個關於愛、恨、情、仇的故事。影片動作場面精彩，情節引人入勝。主演陣容強大，演技精湛。聯映天，不容錯過。

聯映天

聯映天，是一部精彩的武俠片。它講述了一個關於愛、恨、情、仇的故事。影片動作場面精彩，情節引人入勝。主演陣容強大，演技精湛。聯映天，不容錯過。

聯映天

聯映天，是一部精彩的武俠片。它講述了一個關於愛、恨、情、仇的故事。影片動作場面精彩，情節引人入勝。主演陣容強大，演技精湛。聯映天，不容錯過。

聯映天

聯映天，是一部精彩的武俠片。它講述了一個關於愛、恨、情、仇的故事。影片動作場面精彩，情節引人入勝。主演陣容強大，演技精湛。聯映天，不容錯過。

國畫
西報...
報忠精

Table with multiple columns listing names and times, likely a schedule or directory.

Table with multiple columns listing names and times, likely a schedule or directory.

Table with multiple columns listing names and times, likely a schedule or directory.

如何申請平民屋?

我是一個年近五十的人，生活不大好，想申請平民屋，...

Movie advertisement for 'Backyard Adventure' (後園冒險) featuring a large group of actors and a detailed plot description.

小坡文

[illegible]

老陋

[illegible][illegible][illegible][illegible][illegible][illegible]

近人詞錄

簪拔徒王可不信
正狂狂同氣流
懷人感事不易夢
問宗心移為何來
夢破枯禪紫日再

[illegible]

回悟乃心
 猿是青等詩
 謝
 頌
 然
 禪
 所
 孤
 食
 又
 出

文字現明生死機
曉書幸甚為深幸
師弟山一談久不
不驚詞藻飭匠

簪玳瑁
正誼狂
懷人哉
明宗心
為禪杖
禪杖

[illegible][illegible][illegible]

三角戀愛

從愛情出發

三角戀愛，是愛情世界中最普遍的一種現象。它的發生，也決不是不可避免的。...

談兩性

女子在中學

女子在中學，是社會上最普遍的一種現象。...

家庭燈光設計

適合家庭環境的燈光

家庭燈光設計，是現代家庭生活中的一個重要組成部分。...

在女傭的傭婦

談香港的傭婦

在香港，女傭是一個特殊的群體。...

文藝與科學

梁石

文藝與科學，是人類文明的兩大支柱。...

救救街童吧

梁石

街童是社會的公敵，我們應該救救他們。...

從睡眠談起

孩子的性格

睡眠是孩子的天性，也是孩子性格形成的關鍵。...

家庭燈光設計

適合家庭環境的燈光

家庭燈光設計，是現代家庭生活中的一個重要組成部分。...

在女傭的傭婦

談香港的傭婦

在香港，女傭是一個特殊的群體。...

文藝與科學

梁石

文藝與科學，是人類文明的兩大支柱。...

救救街童吧

梁石

街童是社會的公敵，我們應該救救他們。...

家庭燈光設計

適合家庭環境的燈光

家庭燈光設計，是現代家庭生活中的一個重要組成部分。...

家庭燈光設計

適合家庭環境的燈光

家庭燈光設計，是現代家庭生活中的一個重要組成部分。...

在女傭的傭婦

談香港的傭婦

在香港，女傭是一個特殊的群體。...

文藝與科學

梁石

文藝與科學，是人類文明的兩大支柱。...

救救街童吧

梁石

街童是社會的公敵，我們應該救救他們。...

家庭燈光設計

適合家庭環境的燈光

家庭燈光設計，是現代家庭生活中的一個重要組成部分。...

在女傭的傭婦

談香港的傭婦

在香港，女傭是一個特殊的群體。...

文藝與科學

梁石

文藝與科學，是人類文明的兩大支柱。...

救救街童吧

梁石

街童是社會的公敵，我們應該救救他們。...

家庭燈光設計

適合家庭環境的燈光

家庭燈光設計，是現代家庭生活中的一個重要組成部分。...

在女傭的傭婦

談香港的傭婦

在香港，女傭是一個特殊的群體。...

文藝與科學

梁石

文藝與科學，是人類文明的兩大支柱。...

救救街童吧

梁石

街童是社會的公敵，我們應該救救他們。...

家庭燈光設計

適合家庭環境的燈光

家庭燈光設計，是現代家庭生活中的一個重要組成部分。...

在女傭的傭婦

談香港的傭婦

在香港，女傭是一個特殊的群體。...

文藝與科學

梁石

文藝與科學，是人類文明的兩大支柱。...

救救街童吧

梁石

街童是社會的公敵，我們應該救救他們。...

家庭燈光設計

適合家庭環境的燈光

家庭燈光設計，是現代家庭生活中的一個重要組成部分。...

在女傭的傭婦

談香港的傭婦

在香港，女傭是一個特殊的群體。...

文藝與科學

梁石

文藝與科學，是人類文明的兩大支柱。...

救救街童吧

梁石

街童是社會的公敵，我們應該救救他們。...

家庭燈光設計

適合家庭環境的燈光

家庭燈光設計，是現代家庭生活中的一個重要組成部分。...

在女傭的傭婦

談香港的傭婦

在香港，女傭是一個特殊的群體。...

文藝與科學

梁石

文藝與科學，是人類文明的兩大支柱。...

救救街童吧

梁石

街童是社會的公敵，我們應該救救他們。...

家庭燈光設計

適合家庭環境的燈光

家庭燈光設計，是現代家庭生活中的一個重要組成部分。...

在女傭的傭婦

談香港的傭婦

在香港，女傭是一個特殊的群體。...

文藝與科學

梁石

文藝與科學，是人類文明的兩大支柱。...

救救街童吧

梁石

街童是社會的公敵，我們應該救救他們。...

家庭燈光設計

適合家庭環境的燈光

家庭燈光設計，是現代家庭生活中的一個重要組成部分。...

在女傭的傭婦

談香港的傭婦

在香港，女傭是一個特殊的群體。...

華僑日報

分類廣告 (每行) 大字四角 小字二角
本報中區辦事處設在 廣州路九龍碼頭集益號

啟事
本報因業務需要，自即日起遷往新址辦公，特此公告。
聘請
本報現聘請會計、編輯、採訪等人員若干名，待遇從優，有意者請洽本報人事課。
徵求
本報徵求各類稿件，包括小說、散文、詩歌等，稿件請寄本報編輯部。
遺失
本人不慎遺失私章一枚，聲明作廢。
尋人
本人於五月十五日失蹤，如有知其下落者，請與本人聯繫。

遺失
本人不慎遺失身分證一張，號碼為123456，聲明作廢。
尋人
本人於五月十六日失蹤，如有知其下落者，請與本人聯繫。
遺失
本人不慎遺失私章一枚，聲明作廢。
尋人
本人於五月十七日失蹤，如有知其下落者，請與本人聯繫。

遺失
本人不慎遺失私章一枚，聲明作廢。
尋人
本人於五月十八日失蹤，如有知其下落者，請與本人聯繫。
遺失
本人不慎遺失私章一枚，聲明作廢。
尋人
本人於五月十九日失蹤，如有知其下落者，請與本人聯繫。

汽車
出售各類名車，包括奔馳、保時捷等，價格公道，有意者請洽。
房屋
出租各類房屋，環境優美，交通便利，租金低廉。
教育
各類補習班、學校招生，包括英語、數學、音樂等。
醫療
各類診所、醫院，提供優質醫療服務。

汽車
出售各類名車，包括奔馳、保時捷等，價格公道，有意者請洽。
房屋
出租各類房屋，環境優美，交通便利，租金低廉。
教育
各類補習班、學校招生，包括英語、數學、音樂等。
醫療
各類診所、醫院，提供優質醫療服務。

汽車
出售各類名車，包括奔馳、保時捷等，價格公道，有意者請洽。
房屋
出租各類房屋，環境優美，交通便利，租金低廉。
教育
各類補習班、學校招生，包括英語、數學、音樂等。
醫療
各類診所、醫院，提供優質醫療服務。

大昌建築公司
承接各類建築工程，設計精美，施工堅固，價格合理。
房屋
出租各類房屋，環境優美，交通便利，租金低廉。
教育
各類補習班、學校招生，包括英語、數學、音樂等。
醫療
各類診所、醫院，提供優質醫療服務。

大昌建築公司
承接各類建築工程，設計精美，施工堅固，價格合理。
房屋
出租各類房屋，環境優美，交通便利，租金低廉。
教育
各類補習班、學校招生，包括英語、數學、音樂等。
醫療
各類診所、醫院，提供優質醫療服務。

大昌建築公司
承接各類建築工程，設計精美，施工堅固，價格合理。
房屋
出租各類房屋，環境優美，交通便利，租金低廉。
教育
各類補習班、學校招生，包括英語、數學、音樂等。
醫療
各類診所、醫院，提供優質醫療服務。

大昌建築公司
承接各類建築工程，設計精美，施工堅固，價格合理。
房屋
出租各類房屋，環境優美，交通便利，租金低廉。
教育
各類補習班、學校招生，包括英語、數學、音樂等。
醫療
各類診所、醫院，提供優質醫療服務。

大昌建築公司
承接各類建築工程，設計精美，施工堅固，價格合理。
房屋
出租各類房屋，環境優美，交通便利，租金低廉。
教育
各類補習班、學校招生，包括英語、數學、音樂等。
醫療
各類診所、醫院，提供優質醫療服務。

大昌建築公司
承接各類建築工程，設計精美，施工堅固，價格合理。
房屋
出租各類房屋，環境優美，交通便利，租金低廉。
教育
各類補習班、學校招生，包括英語、數學、音樂等。
醫療
各類診所、醫院，提供優質醫療服務。

大昌建築公司
承接各類建築工程，設計精美，施工堅固，價格合理。
房屋
出租各類房屋，環境優美，交通便利，租金低廉。
教育
各類補習班、學校招生，包括英語、數學、音樂等。
醫療
各類診所、醫院，提供優質醫療服務。

大昌建築公司
承接各類建築工程，設計精美，施工堅固，價格合理。
房屋
出租各類房屋，環境優美，交通便利，租金低廉。
教育
各類補習班、學校招生，包括英語、數學、音樂等。
醫療
各類診所、醫院，提供優質醫療服務。

大昌建築公司
承接各類建築工程，設計精美，施工堅固，價格合理。
房屋
出租各類房屋，環境優美，交通便利，租金低廉。
教育
各類補習班、學校招生，包括英語、數學、音樂等。
醫療
各類診所、醫院，提供優質醫療服務。